

# ORIENTE MEDIO:

## LA GUERRA PUEDE ESTALLAR EN CUALQUIER MOMENTO



**FECHAS**

EL PERIODICO DE TODA LA SEMANA

2 Ptas.

Número 921

Madrid, 23 de mayo de 1967

Director:  
**RAFAEL GARCIA SERRANO**

Empresa: **PRENSA Y RADIO  
DEL MOVIMIENTO**

DIRECCION, REDACCION, TA-  
LLERES Y ADMINISTRACION:

Av. del Generalísimo, 142 (16)

TELEFONOS 2350640 y 2352240

Depósito legal: M. 621 - 1958

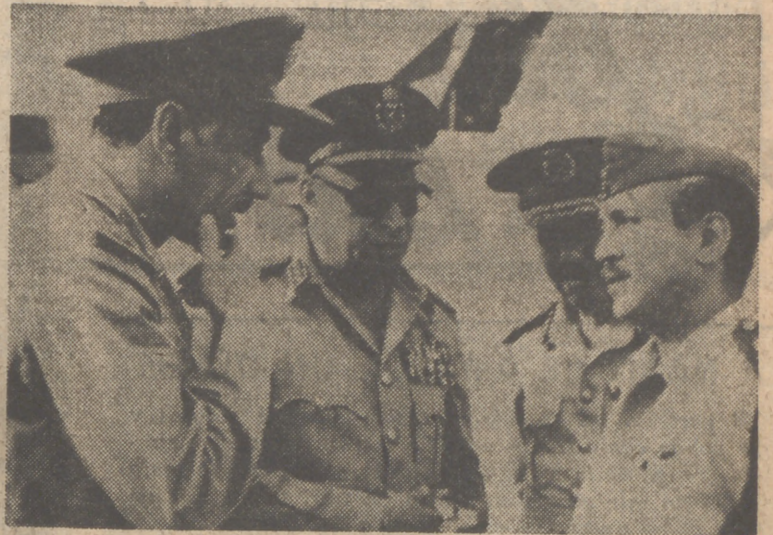
EL SEMANARIO DE MAYOR CIRCULACION

### CACHORROS DE CAMPEONES

Nueve cachorros, nueve, acaba de poner en este mundo «Panni Chi», una hembra de «pointer» ganadora en Budapest de cuanto concurso canino — nacional o internacional — se realiza en Hungría, y además, campeona de Checoslovaquia, donde copó también medallas y pergaminos. Se espera fundadamente que de estos nueve cachorritos — y no es frecuente eso de que vengan de una vez nueve ejemplares de esta raza selecta — surja algún campeón que prolongue las glorias maternas.

### MOVILIZACION TOTAL EN LA R. A. U. Y MOVIMIENTO DE TROPAS EN LA ZONA DE SUEZ

EN LA FRANJA DE GAZA.—El mariscal Abdel Hakim Amer, vicepresidente de la R. A. U. y comandante supremo de las Fuerzas egipcias, conversa con los mandos de las Fuerzas aéreas y del Ejército de tierra en la franja de Gaza y en un lugar próximo a la línea del frente



La República Arabe Unida ha movilizado todas sus reservas militares. El anuncio fue hecho por el vicepresidente, Abdel Hakim Amer, al mismo tiempo que el comandante de la Organización de Liberación de Palestina decía que un enfrentamiento militar con Israel podría producirse en cualquier momento. Anteriormente el ministro de Asuntos Religiosos había cursado instrucciones a los imanes para predicar la "guerra santa"

La declaración del vicepresidente Amer electrizó a El Cairo. El Presidente Nasser ha convocado una reunión del Consejo Ejecutivo Supremo. La Asamblea Nacional aprobó por unanimidad una resolución apoyando "la pronta y decisiva acción política y militar tomada por el Gobierno". La China comunista envía un mensaje desde Pekín apoyando oficialmente la acción de la R. A. U. contra Israel. De fuente autorizada se dice que el territorio alrededor de Ismailia, en el Canal de Suez, es un vasto campo de maniobras, constantemente cruzado por tanques y camiones. Johnson ha pedido la mediación de Kossigyn para suavizar la tensión. El enfrentamiento bélico con Israel puede suceder en cualquier instante.



EL PRESIDENTE ISRAELI, CAMINO DEL CANADA.— Los graves acontecimientos que marcan el punto de extrema peligrosidad en Oriente Medio han sorprendido a Zalmar Shazar, Presidente de Israel, en pleno viaje hacia Canadá. A su paso por Londres, Zalmar Shazar aseguró que su viaje era prueba de la confianza que reinaba en Israel a pesar de estos hechos, y aseguró que Israel no ha cometido actos de agresión bajo ninguna circunstancia. El Presidente israelí inaugurará el Día de Israel en la Expo de Montreal y se propone hacer una visita privada a Escocia. Todo esto si los acontecimientos no obligan a otra cosa

### BRUSELAS: LOS ALMACENES "L' INNOVATION", DESTRUIDOS POR EL FUEGO

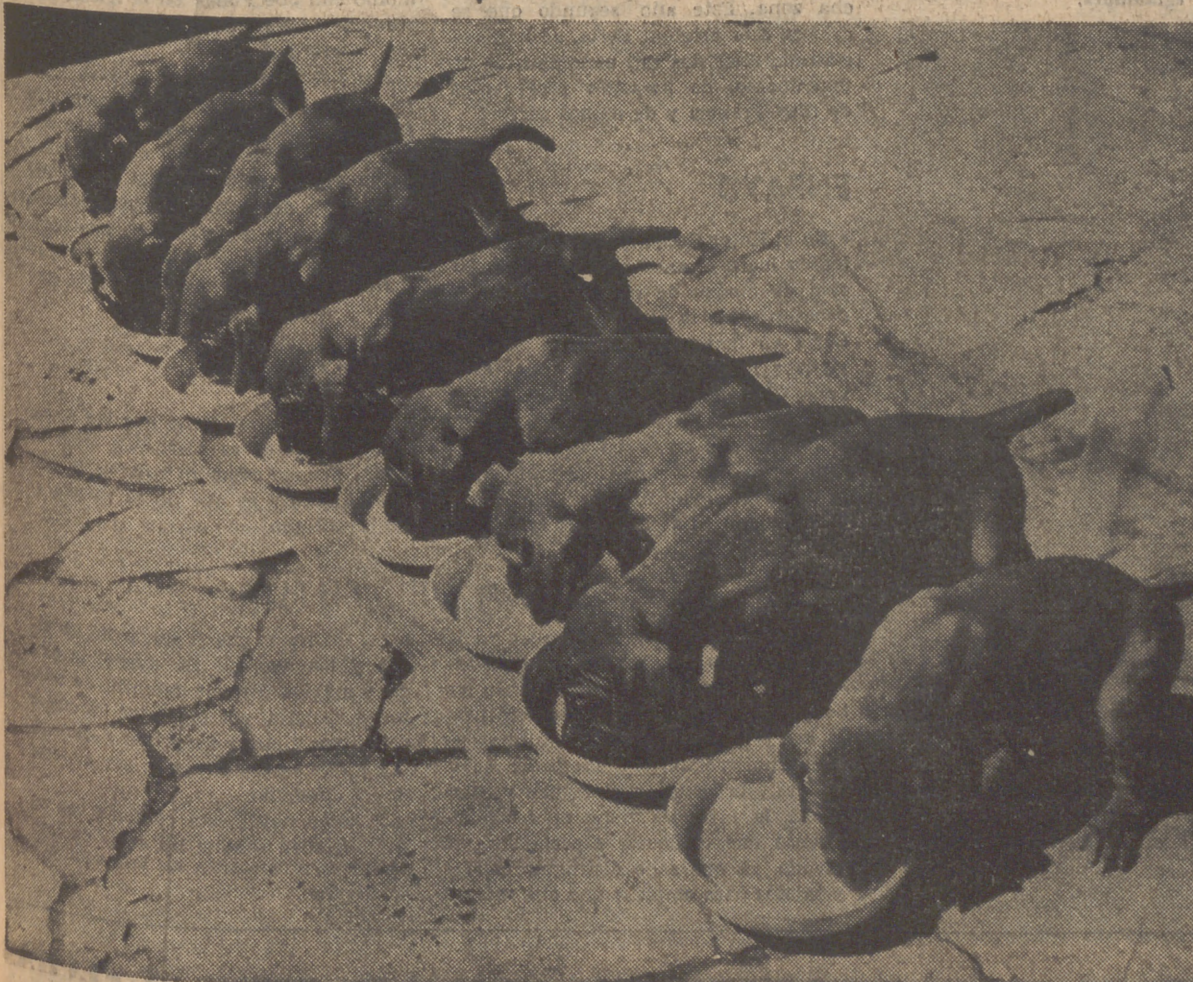
Las últimas noticias dan ochenta víctimas

Pág. 8



### GUAPA AL SOL

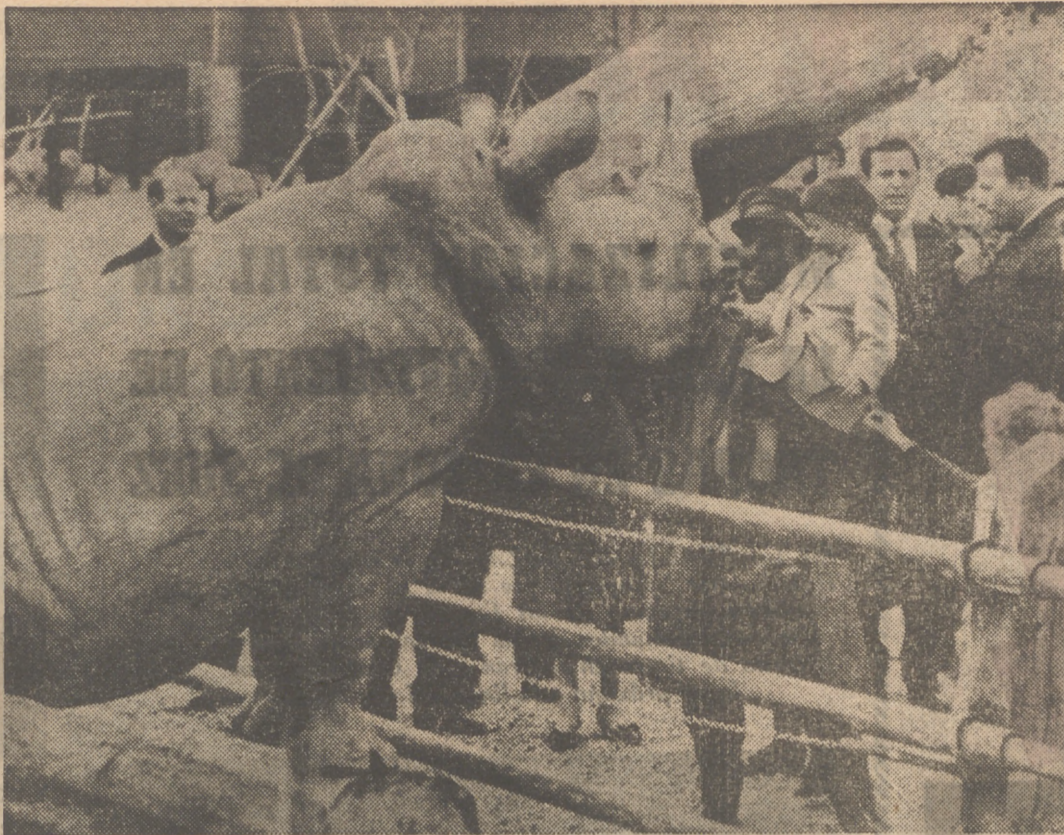
Bajo el cielo de Atenas toma el solecito que calentó a dioses y héroes esta bella mujer, que se llama Jean Seberg, actriz de cine ella y guapa y minifaldera ella. Rueda en la capital griega una peliculita, y entre plano y plano toma el solecito ese y posa para la posteridad así de guapa, de interesante y de atractiva. Una mujer, en fin, que se la ve y se piensa: «Esta guapota debe hacer cine.» Y luego resulta que sí, que lo hace





### A NADIE LE AMARGA UN DULCE

Al parecer, los rinocerontes son bastante golosos y se ponen como tontos ante un terrón de azúcar, aunque venga de la mano de un niño, que, dada la mala fama de que gozan, son poco de fiar. Claro que en esta dulce operación es el guarda del Parque el que ayuda al pequeño visitante a entregar la golosina. Y el fotógrafo aprovecha la escena del niño y la bestia



### BLA, BLE, BLI...

Hay ya tantos pisos sin vender en Madrid, que los constructores iluminan las terrazas al llegar la noche a modo de reclamo.

La grúa parece una bruja cuando se lleva en sus garras a un inocente «600», blanquito y pulcro, con cara de niño inocente.

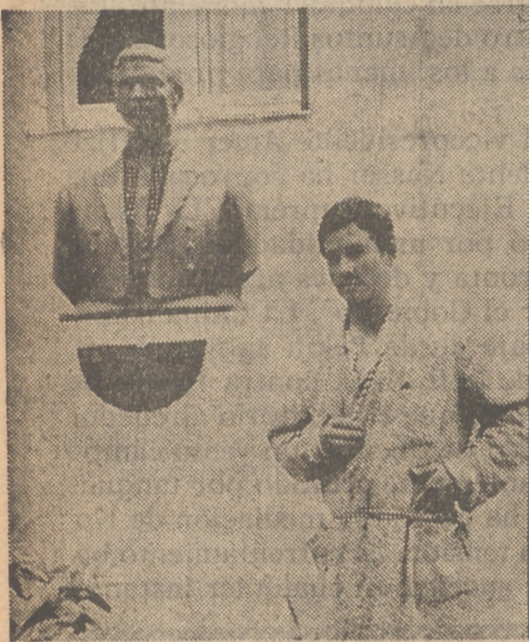
¿Qué ratón despistado clavará el diente en ese queso de mentira que muestran algunas terrazas de las que se ofrecen en los escaparates?

Como siga aumentando la moda del cabello largo en los caballeros, si la peluquería masculina quiere prosperar tendrá que poner de moda el rizado de la nacilla para barbas y melena. Porque de corte de pelo, poco.

Es tanto la intriga de la obra policíaca que representa María Asquerino, y se hace tan simpático su personaje, que a veces algún que otro espectador intenta ayudarla, aconsejándole lo que debe hacer para salvarla.

El director Carlos Saura acompaña de vez en cuando a Geraldine Chaplin, cosa natural, ya que es protagonista de su más reciente película. Muchos despistados confunden a Saura con Manolo Velasco, que no se parecen absolutamente en nada.

### ESTA VEZ, SIN ARBITRO



Pues sí; el espontáneo que se lanzó al Estadio Bernabéu pidiendo una oportunidad ya la encontró, y con bautismo de sangre. José Giménez Ruiz fue cogido en una capea, con rotura de clavícula. José, que está siendo atendido en el Sanatorio de Toreros, se hace una fotografía junto al busto de Gregorio Sánchez. Y el ánimo de llegar a ser torero sigue en pie, ahora ya con más fuerte deseo, por haber sentido cerca la tremenda emoción del peligro, donde se va templando el corazón de los que quieren ser. Pues adelante, José

### CIGARRILLOS DE MENTIRA

En esta época en que vivimos nos hemos ido acostumbrando a las fibras sintéticas. La mayoría de nosotros las vestimos diariamente en nuestros trajes o las utilizamos en los neumáticos. Pero ahora se habla de... cigarrillos sintéticos.

Los intentos de lanzar al mercado cigarrillos herbales nunca han tenido mucho éxito. Una firma británica importa actualmente cigarrillos de lechuga de Tejas (Estados Unidos), y aunque no falta quien los fuma, no es precisamente lo que uno ofrecería a un amigo.

Ahora, sin embargo, viene la noticia de que dos gigantes de este país, la I. C. I. y la Imperial Tobacco, han constituido una firma conjunta, llamada Imperial Developments Ltd., para desarrollar una investigación que ya ha comenzado, con el objeto de hallar un nuevo material para fumadores que se parezca en el gusto y en el aspecto al tabaco y que agrade a la gente. No se espera ningún resultado por espacio de varios años, pero el establecimiento de la nueva Compañía indica que hay realmente la posibilidad de producir una alternativa al tabaco.

Los componentes del material nuevo son secretos. Un portavoz de la I. C. I. dijo, no obstante, que sus científicos trabajan con materiales hidrocarbónicos tales como la celulosa—que es uno de los principales constituyentes del tabaco natural—y ciertas otras sustancias. Pero, cualquiera que sea el resultado de la investigación, no es fácil que se llegue a sustituir por completo el tabaco. Y aunque un portavoz de la firma Imperial Tobacco negó que la idea haya sido originada por los peligros que suponen para la salud los cigarrillos corrientes, es probable que si se encuentra un sustituto que no suponga ese peligro y que sepa bien, tendrá el éxito asegurado.

### CLUB DE ANECDOTAS

#### SUBIDA DE PRECIO

El pintor Ramiro Ramos, que actualmente expone en la Galería Kreiser, se pasea por la sala entre sus cuadros, como si fuera un visitante. Le encanta oír las opiniones de los visitantes, ya sean buenas o malas. Y ocurrió la anécdota.

Un muchacho joven, creyendo que él era también público, como él, comentó:

—De que esto es arte y bueno, no me cabe la menor duda; pero no lo entiendo.

—¿Por qué?—preguntó Ramiro, muy interesado.

—Mire, aquí dice que esto es un florero... Pues bien; yo veo un caballo.

—Pues no sabe lo que el pintor va a agradecer ese descubrimiento, si se entera. Seguramente le subirá el precio.

#### DELGADO



Unas señoras entran al Club Oliver. Saben que allí hay artistas conocidos, y les divierte verlos de verdad.

Y al primero que le echan el ojo encima es a Manolo Velasco. Como es muy joven y su

aspecto es aseguible y simpático, una de las señoras, más atrevidilla, le dice:

—Nos hace mucha ilusión conocerle de carne y hueso.

—Bueno; será de hueso nada más—comenta divertido Manolo.

Y es que el que iba para yerno de Charlot es sumamente delgado. Y cada día parece que lo está más.

### DE IDA Y VUELTA



María Cuadra llega al coctel que ofrece el pintor Prieto Gay en Fortuny. El coctel, que es de los de llenazo, padece de continos embotellamientos, que hacen casi imposible el transitar por él. Hay invitados tan mal aparados, que es imposible la circulación. Algunos de los que van a ver los cuadros recuerdan con nostalgia a la temida grúa municipal, que aquí aclararía el terreno.

María, que llega al mar de guapa de Cannes, y que tiene interés en ver la obra del pintor, se deja llevar por la marea humana.

—¿Qué te parecen los dibujos?—le pregunta Fernando Cebrían a María.

—Si vuelves mañana, te lo diré. Hoy no veo nada.

## LA MODA Y OTRAS COSAS

### LECCIONES DE BELLEZA

Hay una asignatura que todas las chicas, desde muy jóvenes, se aprenden. Y a las mil maravillas. Esta asignatura es la Belleza, hoy obligadísima para ir por el mundo pisando fuerte. La belleza, antes, era cuestión de suerte; ahora es cuestión de inteligencia y de fuerza de voluntad.

Para colaborar en esta labor, tan agradable y opti-

mista, Josefina Molina y Pilar Miró han escrito un libro con el título de «Natacha, lecciones de belleza», que está alcanzando un gran éxito. En él se encuentra todo lo que hace falta para ser una chica monísima: el cuidado del cutis, del cabello, de la figura, de las uñas. Maquillajes adecuados para diferentes tipos de cara...

Como es un libro que todas quieren tener, el éxito de «Natacha, lecciones de belleza» ha sido lo que se dice un clamor.

Un clamor con mucho «glamour».

### SOLTEROS A BARULLO

Seis mil personas han acudido a la localidad francesa de Esparrros, en los Altos Pirineos, con ocasión de la ya tradicional Feria de los Solteros, organizada por los hombres de dicha población, ante la escasez de mujeres en dicha zona. Este año, segundo que se celebra esta original Feria, se han registrado unas dos mil candidaturas de matrimonio, de personas procedentes de toda Francia y de ambos sexos.

### ENSAYO

En el Hotel Berkeley, de Londres, ha tenido lugar el ensayo de la presentación de modas de primavera por las debutantes de la alta sociedad inglesa. Lápiz en mano, el duque de Bedford vigilaba los pasos de la maniquí Arabella Churchill, la nieta de sir Winston. En traje de noche o en traje de calle, Arabella mostraba aires de soberana, probando que de Churchill no sólo tiene el nombre, sino también su personalidad. La hija de Randolph

Churchill, que tiene diecisiete años de edad, hará dentro de unos meses su presentación en sociedad.

### NUNCA ES TARDE

Después de cincuenta años de noviazgo, Elizabeth Allen contrajo matrimonio con Joe Fonge en la iglesia parroquial de San Bartholomew de Holton (Oxford).

Elizabeth, de sesenta y cuatro años, vestía un traje de primavera adquirido para la ocasión y llegó a la iglesia con los tradicionales minutos de retraso.

Joe Fonge, que dijo que nunca fue hombre de decisiones rápidas, comenzó a cortejar a la novia cuando ésta tenía catorce años, pero no consideró seriamente la cuestión hasta hace tres meses.

### LA FALDA

Mac Bohan ha dicho que las faldas de las mujeres se alargarán, pero no puede decirse cómo ni cuándo. Lo que sí está seguro es que no se volverá al estilo antiguo.

### LA CASA DEL FUTURO

En Yorktown, Arkansas, existe ya la casa del porvenir. En un pequeño tablero radica el cerebro, donde están los botones que controlan la temperatura, la luz, el aire... Y los botones que hacen también sonar el despertador a hora fija y preparan el desayuno y todo. Hasta la lavadora tiene más conocimiento que cualquier especialista del lavado, ya que sabe distinguir colores y tejidos para emplear una sustancia u

otra. Un robot puede cuidar de los niños y los duerme. La dueña de esta casa mágica dispone también de teléfonos visuales, por medio de los cuales podrá ver y elegir los artículos alimenticios que desea comprar, sin moverse de su domicilio.

Y como nadie está contento con su suerte, quién sabe si las amas de casa entonces protestarán de lo mucho que se aburren.



LANVIN

Conjunto y pantalón de crepé en arnel Play Girl amarillo y blanco. Pantalón de zuavo. Camisero y forro en seda estampada



CASTILLO

Conjunto chaqueta-pantalón también en arnel; rayas negras sobre fondo blanco. La chaqueta lleva dos aberturas en los delanteros



CASTILLO

Traje de noche en crepé arnel Play Girl en amarillo, chartreuse y blanco

# RAMON UNA VIDA TRUNCADA PARA EL FUTBOL

EL DIAGNOSTICO DE LOS MEDICOS DEL ATLETICO DE MADRID SE HA CONFIRMADO: PADECE UNA CARDIOPATIA QUE LE INHABILITA PARA JUGAR



El extremo alicantino ha sido una de las revelaciones de la temporada. La primera victoria de la Liga de esta temporada la obtuvo el Hércules gracias a un gol de Ramón. Este es el momento en que marca. Cobo, el guardameta pontevedrés, a su lado, no puede evitarlo



El primero de mayo, Ramón llegaba a Madrid para incorporarse al Atlético, que jugaba esa tarde con el Mallorca. Los espectadores le reconocieron, y, ante sus aplausos, Ramón tuvo que saludar desde el terreno

Hace muchas temporadas, Adrover, otro extremo fichado por el Atlético, murió después de actuar en unos pocos encuentros ■ Y Miguel Martínez, traspasado del Betis, lleva tres años sin haber recobrado el conocimiento ■ ¿Se les habría podido salvar si un examen médico hubiese descubierto el mal que les aquejaba?

Se llama Ramón Navarro López, tiene veintidós años y llevaba ocho pateando cuero. Su nombre empezó a sonar seriamente la temporada pasada, cuando el Hércules, su equipo, ascendió a Primera División. Era la figura del cuadro alicantino. Jugaba con el «11» de extremo zurdo a la espalda, pero se movía habilidosamente por toda la zona de ataque. Sus buenos partidos, a pesar de las derrotas que el Hércules iba almacenando, merecieron la atención del seleccionador nacional, que le llamó en dos ocasiones en esta temporada de 1966-67 para jugar con el equipo B de España.

Casi al mismo tiempo, los periódicos lanzaban el rumor de que varios clubs importantes se habían interesado por Ramón: el Barcelona, el Atlético de Madrid, el Real Madrid... El Hércules se vio obligado a aclarar la situación: quería unos millones de pesetas por su joven elemento. El Madrid, que tenía opción al jugador, declinó su interés. Tomó el Barcelona. Sólo quedó en la puja el Atlético de Madrid.

El traspaso se formalizó el pasado 29 de abril, sábado. Un técnico del Atlético, José María de la Concha, se desplazó a Alicante con un cheque de dos millones de pesetas. Sería la entrega inicial de un total de cinco millones en que se efectuaba el traspaso.

El domingo 1 de mayo, el Atlético jugaba en el Manzanares con el Mallorca su primer encuentro de Copa. A las cuatro y media de la tarde, Ramón llegaba directamente al campo. No quiso ni siquiera detenerse en el hotel. De la carretera al Estadio, el chico estaba ansioso de presentarse a su nuevo entrenador y saludar a sus nuevos compañeros. Le relampagueaban los ojos de ilusión. Era el momento esperado desde hacía tiempo. Un club grande en el que labrarse un buen porvenir.

Ramón ganaba dinero en el Hércules. Pero los equipos modestos como el alicantino no pueden permitirse lujos. Planilla corta y fichajes económicos. El Hércules le había servido a Ramón de trampolín, para darse a conocer y escalar su primera fama. Ahora, en el Atlético le llegaría el resto. Ramón salió al borde del campo a pisar la hierba del Manzanares. Alguien le reconoció:

—¡Ramón!

—¡Ahí está Ramón!

Empezaron los aplausos. Ramón, con su atuendo de viaje —un pantalón «béige», un jersey y un plástico al brazo—, saludó sonriente a la «hinchada» del Atlético. Era el 1 de mayo. «¡Cómo juega este Atleti! ¡Es fenomenal!», comentó al terminar el encuentro. Al día siguiente los médicos del club le hicieron el primer reconocimiento. El 3 de mayo por la mañana y por la tarde acudió a una nueva cita con los doctores. Algo no iba bien. En efecto, el examen mi-

nucioso había revelado una anomalía circulatoria que pudo definirse pronto como cardiopatía. Otto Gloria, entrenador rojiblanco, le había dicho a Ramón que debutaría en Mallorca, en el encuentro de vuelta de los dieciséisavos de final de Copa. Se lo dijo el martes 3. El viernes 6, Ramón no figuraba en la lista de expedicionarios. La noticia trascendió rápidamente y en seguida se supo la causa: «Ramón no debutaría jamás en el Atlético, ni volvería a jugar al fútbol en ningún equipo. Padecía una grave dolencia al corazón». Hubo resistencia a creerlo. Ramón llevaba ocho años—desde los trece—dándole al balón. ¿Cómo podía estar enfermo? Los médicos del Hércules lo habrían sabido; y los de la Mutuality de Futbolistas de Murcia, encargada del reconocimiento de todos los jugadores de la zona una vez al menos por temporada; y los de la Federación Española, puesto que había sido dos veces internacional... ¿Qué clase de broma era aquella?

### EL GATO ESCALDADO...

Pero no era broma. Ni siquiera un diagnóstico erróneo. Ocurrió que el gato escaldado del agua fría huye. El gato escaldado es el Atlético de Madrid. Hace tres años compró unos jugadores al Betis: Colo, Luis y Martínez. Miguel Martínez era un gran medio. Alto, fuerte. Físicamente destacaba por el color rojizo de sus cabellos. Martínez era un atleta. Había hecho una gran temporada con el Betis y tenía ganada la mejora económica que el traspaso le suponía. Se incorporó al

Atlético a finales de la temporada. El club rojiblanco iniciaba ese verano una gira por América y se llevó, por supuesto, a Martínez. Jugó un primer partido extraordinario. Y en el segundo, de repente, en pleno juego, cayó al suelo como fulminado. Había perdido el conocimiento. Se le trasladó a la enfermería, se le prestaron todos los auxilios... Inútil. A las pocas horas un avión lo traía a España e ingresaba en la Clínica de la Concepción al cuidado de eminentes doctores. El dictamen fue unánime: insuficiencia de riego sanguíneo en el cerebro. Imposible operar. Nada que hacer. Y Miguel Martínez sigue desde aquella tarde de junio de 1964 en Montevideo, sin recobrar el conocimiento. Es un muerto en vida. Se le alimenta por sondas. Respira, pero no «vive». El drama es horrendo. A su lado, una joven esposa, sin lágrimas ya en los ojos, espera un milagro. Un niño juega por los pasillos y de vez en cuando le dice a una enfermera: o a su madre:

—¡Cuánto duerme papá!

Miguel Martínez había jugado normalmente varios años. Ningún médico le había encontrado nunca nada extraño. Si se quejaba de dolores de cabeza, «eso no tenía importancia»: cosa de los balones. No se le hizo, pues, un reconocimiento a fondo por creerlo innecesario, y un día explotó la enfermedad que llevaba dentro. ¿Hubiera podido prevenirse? Posiblemente, sí. Habría tenido que abandonar el fútbol, pero «viviría». El Atlético había pagado once millones de pesetas por los tres jugadores. A partes iguales,

Martínez costó algo más de 3.650.000 pesetas, más su contrato particular, que el Atlético ha respetado íntegramente, llegando todavía mucho más lejos, puesto que ha sufragado todos los gastos que la enfermedad ha causado. Pero el dinero no supone nada al lado del drama del jugador y de su familia. ¡Ay, si cuando vino del Betis se le hubiese hecho un reconocimiento como el de Ramón! Pero entonces no se había escaldado aún el Atlético...

### ADROVER, JABURU...

El Hércules está libre de toda sospecha. Ignoraba la cardiopatía que sufría Ramón, como el Betis el mal que aquejaba a Martínez. Son casos que ocurren. Hay muchos en la historia del fútbol. En el propio Atlético hubo uno hace bastantes años, el de Adrover, una gran promesa. Vino también traspasado de un club levantino, quizá del propio Hércules. Parecía perfectamente sano. Como extremo derecho causó sensación en el Atlético. Tenía diecinueve años y desde el primer partido empezó a hablarse de él como del futuro extremo diestro de la selección. Semanas después de su debut caía enfermo y moría en cuestión de días. Nadie podía suponer aquel funesto desenlace.

Caso aparte fue el de Jaburu, ariete internacional portugués, traspasado por su club al Celta de Vigo. Jaburu padecía una lesión de columna vertebral. Lo sabía su club de origen y el jugador, pero nada dijeron. Cuando los médicos del Celta le descubrieron el mal se quiso des-

hacer el fichaje, pero el otro club se llamó Andana. Jaburu fue el más decente. Acabó devolviendo al Celta las 300.000 pesetas que había cobrado por su primer año y se volvió a Portugal.

Los servicios médicos de los clubs están para prevenir cualquier deficiencia en el estado físico de los jugadores. Más de uno quizá deba la vida a esos exámenes periódicos y a fondo que se les hace. Abandonan la práctica del fútbol, pero pueden seguir haciendo una vida normal. Bertol, defensa internacional del Atlético de Bilbao; Banión, el gran portero del Real Madrid; Vidal, aquel interior de la delantera de seda del Atlético madrileño... Son tres nombres, entre otros muchos, de futbolistas que contrajeron graves enfermedades y quedaron inútiles para el deporte, aunque no para vivir.

### COGIDO A TIEMPO

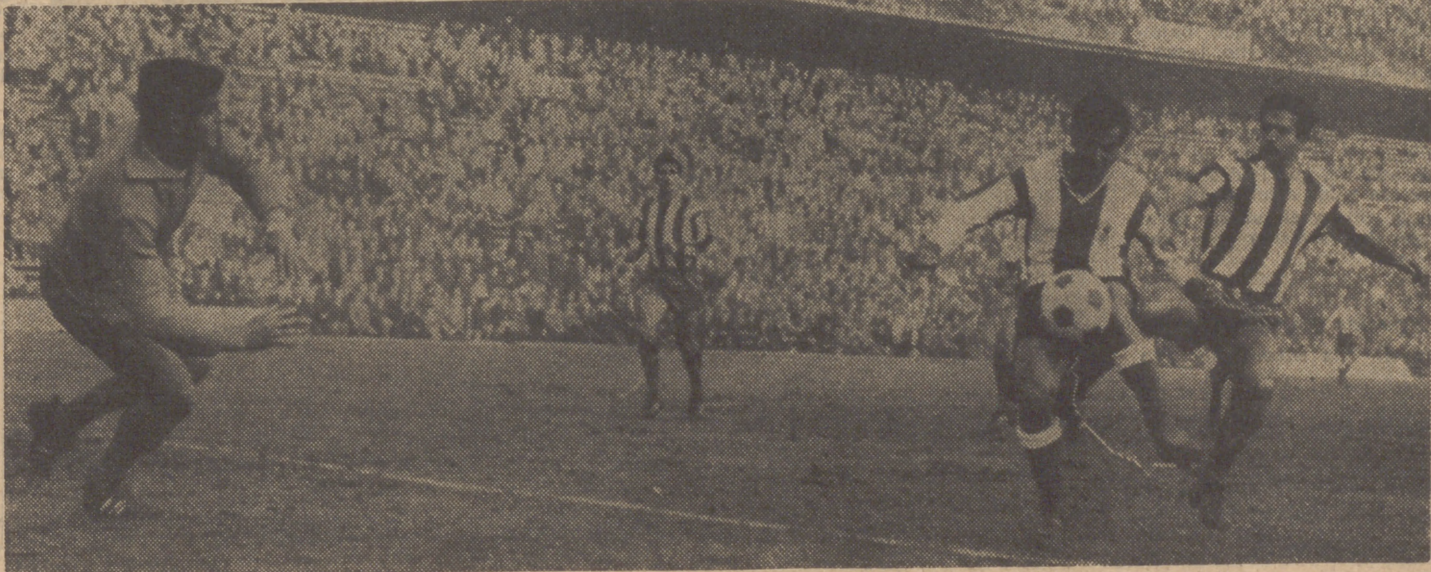
Para Ramón Navarro López ha sido el golpe más rudo de su vida este descubrimiento que de su enfermedad han hecho los médicos del Atlético de Ma-

dríd. Estaba en su momento cumbre. Con veintidós años y un gran porvenir por delante: dinero, fama, popularidad... Hubiera podido ser en el Atlético el sucesor de Collar. Muchas tardes de gloria deportiva parecían estarle reservadas. Pero su vida futbolística se ha visto truncada de repente y es obligado pensar que ha sido una fortuna para él. Los médicos le han cogido a tiempo. De no descubrirse el mal, quizá lo que no le sucedió en ocho años de patear cuero le habría venido a suceder cualquier día, y entonces todo sería lamentación: «¡Si se le hubiese cogido a tiempo! ¡Si hubiera presentado algún síntoma de la enfermedad!» En fin, lo consabido.

Naturalmente, el dictamen de los médicos del Atlético de Madrid no ha sido el decisivo. Ellos se han limitado a dar su diagnóstico, al que se añadió el de los especialistas Vega Díaz y Montes Velarde. Posteriormente, el jugador fue examinado en la Mutuality de Futbolistas Españoles por los doctores García-Moreno Navarro y Gabilondo, y su dictamen, suscrito por su jefe nacional, Navarro Vergara, era concluyente: «La lesión padecida por don Ramón Navarro López—decía textualmente— lo inhabilita de manera permanente y total para practicar el deporte».

La Federación Española, por boca de su presidente, don José Luis Costa, intervino también en el caso para aclarar—las declaraciones fueron hechas antes del definitivo examen médico—que en caso de confirmarse la enfermedad de Ramón, se le retiraría la licencia, por su propio bien, para que pudiera seguir jugando al fútbol.

La confirmación ha llegado. Ya es un hecho que Ramón, en plena juventud, en pleno triunfo, tendrá que colgar las botas. Su salud y su vida así lo exigen. El muchacho que saludó al público del Estadio del Manzanares la tarde del 1 de mayo, con los ojos relampagueantes de ilusiones, es ahora un ídolo roto. Pero un hombre vivo.



Otra gran jugada de Ramón, una de las más firmes esperanzas del fútbol español. En ella marca, precisamente al Atlético de Madrid, en el Estadio Manzanares, un gol

# LA INDIA:

## PAIS FABULOSO Y EXTRAÑO

PARA INGLATERRA FUE UN DOMINIO COLONIAL, PRODUCTIVO Y FRUCTIFERO HASTA EL AÑO 1947

● Después lo dejaron convertido en un país empobrecido y castigado por el hambre y las epidemias ● El budismo, religión oficial, con más de cuatrocientos millones de adeptos ● El brahmanismo divide al ser humano en castas sociales ● Los parias, casta de los intocables, viven mendigando y en la más atroz miseria ● Han originado los conflictos actuales que sufre el país

Cuando el 15 de agosto del año 1947, el lord Louis Mountbatten, último virrey británico, transfirió los poderes ante los 250 miembros de la Asamblea Constituyente de la India al presidente del nuevo Gobierno, Rajendra Prasad, esta milenaria nación continuaba, no empezaba, su antiquísima historia.

La historia de la India comienza hace más de cinco mil años, cuando distintos torrentes de cultura y esfuerzos humanos delineaban el mapa de Asia. Entonces la civilización de la India estaba considerada como una de las más notables: cultivaba el trigo y la cebada, utilizaba el algodón para sus vestidos, producía excelente cerámica, construía casas de ladrillos y comerciaba con otros centros de civilización, incluso de Occidente.

Dos mil años antes de Cristo surgen en la India nuevas sociedades y grandes religiones. El espíritu creador del indio alcanzó alturas sin precedentes. Los mensajes y las enseñanzas impartidas por los Vedas, y luego por Krishna y Buda, se extendieron a cericanos y aun lejanos países de todo el Oriente. El período que va de los siglos VI antes de Jesucristo al VII después de Jesucristo se señala como una época de progreso jamás superado ni igualado para la India. Sus Universidades atraían estudiosos y estudiantes de todas las latitudes, ávidos de cultura y saber. Surge el sistema de numeración decimal, que más tarde se difundiría como "números arábigos". De esta época también son los dramas inmortales de Kaldasa y el nacimiento del Ramayana y el Mahabharata.

Comienzan entonces a fusionarse con el hindú otras civilizaciones y, las restantes, a moverse bajo su influjo. Así, Cristóbal Colón, tratando de hallar una nueva ruta que le condujera a la India, famosa por sus riquezas, especias y sedas, descubre un nuevo mundo para España, y Vasco de Gama encuentra un nuevo camino bordeando el Continente africano por el cabo de Buena Esperanza.

Posteriormente, y por circunstancias difíciles de explicar, la Compañía Mercantil Británica adquiere el dominio político y económico del país para convertirlo en la más preciada posesión de la Corona inglesa. Un dominio colonial grandemente productivo y fructífero para Inglaterra, que perduraría hasta el año 1947, pese a las continuas revueltas, atentados y desórdenes de los naturales de tan vasta nación por librarse del yugo inglés. Pero cuando llega la independencia y la India recobra su plena libertad, ya no es aquel Imperio pujante y creador de los albores de la civilización, sino un país empobrecido y castigado por el hambre, la miseria y las epidemias. Un país frenado por prejuicios ancestrales y religiosos. Orgullos absurdos y prejuicios suicidas que termi-

naron por convertir a la gran mayoría del pueblo hindú en hombres encerrados en sí mismos, pero abiertos al hambre y a las epidemias mortíferas. Un pueblo con niños desnudos, de vientres hinchados. Con cadáveres en las calles. Con auténticos muertos de hambre.

### EL BUDISMO, LA RELIGION OFICIAL DE LA INDIA

El budismo ha tenido más seguidores que ninguna otra religión en la Historia. Hoy día existen más de cuatrocientos millones de budistas y las imágenes de Buda son tan familiares en el mundo como cualquier otro objeto de arte.

Artistas y escultores han hecho de Buda una figura más bien rechoncha: para ser un santo varón parece demasiado bien alimentado y demasiado engreído. Existe la creencia de que los santos llevaban una vida de lucha y de sacrificio, tratando de hallar la paz interior, y así hicieron Buda y sus discípulos en aquellos tiempos.

Preconizaba Buda un renacimiento espiritual a través del sufrimiento y las privaciones. Según la tradición, Gotama o Gautama Buda, era hijo de un príncipe de un pequeño reino, que a sus veintinueve años, casado y con un hijo de escasos meses, desapareció de su hogar sin decir nada a nadie, para dedicarse al ascetismo. La separación familiar fue un dolorosísimo golpe para él; pero su tremenda fuerza de voluntad y su profunda inquietud espiritual le impulsaban a tomar tal determinación.

En sus principios tenía cinco compañeros, aunque éstos, impresionados por la superioridad que irradiaba Buda, sólo acertaban a sentarse a su alrededor por oírle, embelesados. Tras practicar una rígida disciplina, su cuerpo, convertido en un montón de huesos tambaleantes, fue atacado por violentos dolores, cayendo al suelo desmayado. Esto le hizo meditar seriamente y decidió que en adelante debería practicar un término medio entre el ascetismo absoluto y la prudente sensualidad. Esta determinación iba en contra de las creencias religiosas de aquellos tiempos en la India, donde los jóvenes atormentados por la perversión del mundo arreglaban sus asuntos, se despedían de sus familiares y abandonaban la vida social para adentrarse en el bosque y practicar un absoluto ascetismo. Ante tal decisión, escandalizados sus compañeros, lo abandonaron completamente.

Buda inició una nueva vida de absoluta castidad y de dieta casi rigurosa, ya que sólo hacía una comida al día y, por cierto, bastante sobria. Sentado bajo una higuera decidió no levantarse de allí hasta no recibir la luz espiritual, y muy cerca de la madrugada quedó en trance, durante el cual afirmó haber visto cómo una especie de claridad radiante, que le descubrió las causas y los efectos que regulan la vida y el camino para alcanzar la salvación y el Paraíso.

Los parias constituyen la casta de los intocables. No pertenecen ni descienden de Brahma. Son seres que viven despreciados y humillados por todos. Mendigan, sumidos en la más atroz de las miserias

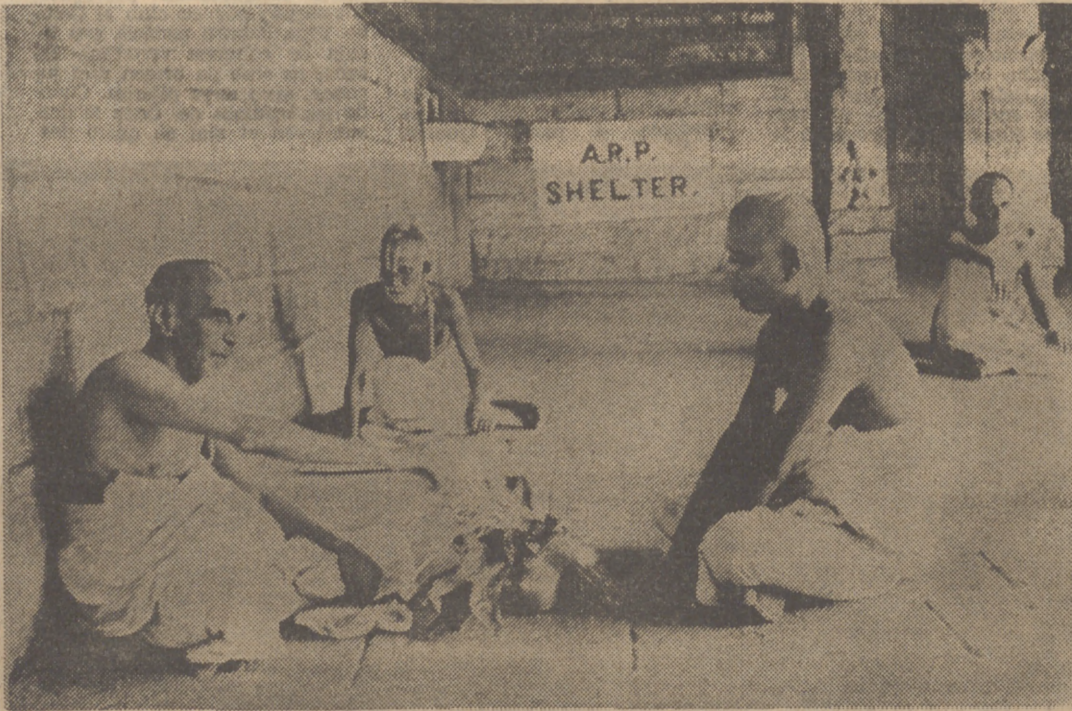


El mahatma Gandhi, en su juventud. Fue uno de los grandes postuladores de la independencia india. De su cuerpo hizo bandera de austeridad y protesta contra el dominio británico

Tras esta revelación, busca de nuevo a sus anteriores compañeros y les predica un sermón emocionante, donde les dice que la causa del sufrimiento humano es la ignorancia. Un sermón pesimista, donde dice que la vida como comúnmente la vivimos consiste mayormente en sufrimientos. Asimismo les habla de que había que abandonar las ilusiones y anhelos, tales como el de querer satisfacer las pasiones, el anhelo por una vida futura, el anhelo por el éxito en esta vida. Debemos mezclarnos con el mundo con amor, para ser partes integrantes de él; pero una parte humilde y no exigente. En esto radica la paz y la verdadera felicidad. Y estas prácticas nos conducirán a la sublime paz, al "nirvana", que es el estado en que se representa a las imágenes de Buda. La santidad y el modo de alcanzar-

la era el tema en que basaba sus sermones. El nunca habló de Dios, pero sí estaba plenamente convencido de la existencia de un orden moral y que todo acto bueno trala consigo un premio, y todo acto malo, un castigo.

Uno de sus mayores éxitos consistió en su tolerancia. Ningún budista fue perseguido como hereje, ya que no existe ningún dogma budista. Sorprende enormemente el sereno llamamiento que hace a la razón y experiencia de cada hombre. De acuerdo con sus normas, no sólo debemos trabajar para alcanzar nuestra propia salvación, sino forjarnos nuestra propia doctrina. Aquella que esté de acuerdo con la razón y conduzca a nuestro propio bien. Iba en contra el formalismo de los Brahmanes.



Dos religiones—la budista y la brohmánica—se distribuyen la fe de los indios, país esencialmente religioso. A sus prácticas se alían muchas veces la superstición y la costumbre. La escena muestra la celebración de la marcha sobre el fuego. La inhibición del «yo» permite la tranquila caminata sobre las brasas ardientes

Su vida fue muy semejante a la de Cristo. Murió a los ochenta años, habiendo dedicado cuarenta y cinco a recorrer pueblos, ciudades y Estados, enseñando sus nuevas normas. Jamás fue molestado por los sacerdotes ni por las autoridades. Para él no quería recompensas, ni honores, ni existían distinciones de castas entre los hombres. Su meta era enseñar el camino del bien, para vivir feliz y morir tranquilos. A los dos mil quinientos años después su memoria, su ejemplo y sus enseñanzas perduran firmemente y permanecen fieles en la conciencia de sus muchos millones de seguidores.

### EL BRAHMANISMO: OTRA RELIGION DE LA INDIA

Brahma es una divinidad oriental antiquísima de múltiples encarnaciones (Brahma, Vichnú y Ziva), dios supremo de los antiguos indios, emanación de Brahmá y creador del mundo, de los dioses y de los seres. En la forma actual de la religión, Brahma es la primera persona de la Trinidad, o Trimurti, aunque hoy en día está considerado como una emanación de Ziva o de Vichnú.

Posee esta religión multitud de dioses inferiores. Toda la esencia del brahmanismo reside en la creencia de que todo ser viviente tiene un alma, y que este alma hoy puede residir en un hombre y mañana en un animal cualquiera. Es decir, la reencarnación. Brahma mismo reencarnó en un cuervo, según la tradición. La metempsicosis o transmigración de las almas es un dogma profundamente instaurado en la conciencia de todo indio brahmánico o budista e, incluso, podríamos afirmar que en todos los indios.

El brahmanismo establece la división del ser humano en diferentes castas sociales, siendo la primera de ellas la de los brahmanes, que descienden de la boca de Brahma y, por tanto, es la más superior. Los pertenecientes a esta casta sólo deben dedicarse al sacerdocio y al estudio y meditación de los libros sagrados de su religión. Contra

esta división de castas iban las doctrinas de Buda, que predicaba y enseñaba por igual a todos los hombres, sin diferencias sociales.

También pertenecen al brahmanismo la casta de los "vanas" o labradores, pertenecientes a la tercera. Estos seres son toscos, sobrios, impenitentes y resignados. De ellos han salido los faquires, tan famosos en el mundo entero por las pruebas que soportan. El faquirismo es una modalidad contemplativa. No es sacerdote ni fanático, es sólo un contemplativo, que ejerce un gran poder ascético por su ejemplaridad de vida. La gente les atribuye formidable omnipotencia y los respeta mucho por su existencia penitente y solitaria. Han de vencer ayunos y torturas y someterse a duros ciclos. Los faquires están horas, días, semanas, meses y años de hinojos, con las manos cruzadas y atravesadas por las uñas que se han clavado como lancetas. Inmóviles, sin parpadear, llegan así al estado predivino del yoga. Para ellos la muerte no es un castigo, supone una liberación. No comen, no duermen, no miran, no oyen, no sienten. Los pájaros se les posan en la cabeza; las hierbas, al crecer, los van ocultando. Lluve, nieve, azote la tempestad, rugen las fieras, crepitan los fuegos... y el faquir continúa sumido en el yoga, traspasado ya por los umbrales del misterio. A su vista se detienen las multitudes, creyéndolo, admiradas de tanta virtud. Les subyuga el faquir con su tremendo y alucinante ejemplo. Encarnan lo humano sobrenatural.

Los parias no pertenecen ni descienden de Brahma. Es la casta de los intocables. Son seres que viven despreciados y humillados por todos. No pueden acercarse al brahman o a cualquier individuo perteneciente a otra casta. Viven mendigando y en la más atroz de las miserias. No tienen derecho a nada. Son los muertos de hambre en las calles y plazas públicas. Son los que han originado el gran conflicto actual de la India, ya que son millones y millones de seres que no tienen otra alternativa que la de morir de hambre y abandonados, y el Gobierno se enfrenta con el grave problema de hallar una solución a este acuciante y tremendo realismo.

Hasta aquí, una síntesis de la India milenaria. Lo relativo a sus primeros años de historia. Los fundamentos de su actual crisis y confusión. La causa de sus absurdas y tremendas divisiones internas. El predominio de sus religiones en la vida de sus cerca de quinientos millones de habitantes.

Completaremos el estudio sobre tan extenso país tratando de presentarles la historia de sus modernos forjadores y su situación actual política y económica.

PROXIMO CAPITULO:  
**EL ESPIRITU DE GANDHI**

7 FECHAS



### APRENDA A DISECAR

Aves, mamíferos, peces y toda clase de animales. Le enseñaremos por correspondencia en sus horas libres. Conserve sus trofeos; adorne su casa. Diviértase y gane dinero diseccionando para otros. Pida folleto gratis a Instituto JUNGLA. Sección HC. APARTADO 9.183. — MADRID-9 (Autorización M. Educación n.º 27)

# SUERTE ATROZ: ERA SU ÚLTIMO VIAJE CON EL BARCO

## VIDA Y PERFIL HUMANO DE PASTRENGO RUGIATI,



Foto reciente del capitán Pastrengo Rugiati, comandante del «Torrey Canyon», en su casa de Génova

### CAPITAN DEL «TORREY CANYON»

**CURIOSO:**  
En la misma zona de la catástrofe, durante la última guerra mundial, hundió con un submarino una unidad inglesa; había dejado un puesto cómodo para ir voluntario al sumergible



Una foto patética, feroz. El capitán Pastrengo Rugiati se refugia bajo la cama de una clínica genovesa donde seguía tratamiento. Declarado culpable del hundimiento del «Torrey Canyon», se ha sentido materialmente cazado por la curiosidad de periodistas y fotógrafos, hasta este triste plano

Las ráfagas del Buccaneer de la R. A. F. pasaban como relámpagos por la pantalla de la televisión; después se veía el mar revuelto, picado por los proyectiles, y grandes columnas de humo negro elevarse de los muelles de la gran nave muerta. La televisión nos traía a todos las imágenes de las incursiones de los cazabombarderos contra los restos del «Torrey Canyon»...

Y, naturalmente, estas imágenes llegaban también a una casa genovesa: al hogar del hombre que era el centro de esta batalla aeronaval sin precedentes...

En la sala donde la familia se hallaba reunida ante el televisor se producía un hondo silencio tras las palabras del locutor. Hasta que una voz, casi un grito, rompió la tensión enorme: —¡Basta; no puedo más! Es como si estuviesen bombardeando nuestra propia casa...

Y el capitán Pastrengo Rugiati se llevó sus manos grandes y fuertes al rostro, para no ver, para esconder la emoción. No podía resistir aquellas escenas que mostraban el terrible fin, la total destrucción del barco más hermoso y grande que jamás había mandado; un coloso de doscientos metros de largo, con carga de sesenta mil toneladas, pero que podía gobernarse casi como una canoa de motor, gracias a la perfección de todos los más modernos dispositivos de automatización que haya logrado hasta el día la ingeniería naval.

#### UNA VIDA EN EL MAR

Imaginemos el drama del comandante. Después de haber resistido desesperadamente—él y sólo tres fidelísimos marineros sobre la estructura del superpetrolero condenado y batido por el mar...—, ahora veía en la pantalla cómo su nave recibía los golpes de gracia de las bombas de napalm. Algo capaz de estremecer a un hombre endurecido en treinta años de marino.

—No; no he debido dejarla. He debido seguir hasta el final. Allí estaba mi puesto...—se le había escuchado mil veces decir, como si hablase de una criatura humana junto a la que hubiese querido acabar...

#### UN CUARTO DE SIGLO

Pero nada, incluso ese supremo sacrificio, habría podido salvar la gran nave. Y hoy sabemos también por qué fue intimidado tres veces perentoriamente a abandonar el navío hasta que tuvo que obedecer: era que el barco debía ser bombardeado e incendiado para conjurar daños aún más graves a las costas y evitar así una extensión del petróleo en medida que podía resultar catastrófica. Era su último deber y no podía sustraerse a él. Y así saltó a tierra, afrontó los primeros interrogatorios, respondió a las primeras «insinuaciones» y sus primeras palabras fueron para excusar a sus subalternos y asumir él, como capitán, toda la responsabilidad.

Esta es, pues, la imagen auténtica, y así se alza en el dominio de la verdad después de tanto tumulto de los primeros días. Vamos a intentar un retrato del capitán Pastrengo Rugiati sobre un fondo más sereno y a contar su vida en el mar, según palabras de su mujer. Porque habiendo transcurrido algo más de veinticinco años de su matrimonio, la señora Rugiati puede decirse que ha estado, aunque físicamente lejos, siempre cerca de su marido, y que casi ha compartido todas sus jornadas. Como todas las esposas de los marineros de los «tankers», se había habituado a viajar de un puerto a otro para pasar unas cuantas horas con el esposo, ligado por contratos que significan un año en la ruta del petróleo, cuyas etapas todas están bien lejos del hogar.

—La última vez—dice la señora—me había reunido con él, a poco de la Navidad, en Escocia, con mi hijo Paolo. Había pasado meses y meses sin verlo. Pues bien, después de haberlo abrazado me dijo que no podía quedarse; que tenía muchísimas cosas que hacer y todas urgentes. Y no volvió a su cabina hasta las dos de la noche, cansado, pero feliz de poder estar, al fin, con nosotros. Y así sucedía siempre, y yo siempre me quejaba. Le preguntaba por qué me mandaba llamar, disfrutando de tan corto tiempo, y me respondía siempre lo mismo: quería que tuviésemos esa alegría; pero ello no le hacía olvidarse de sus deberes. El deber, el deber... Siempre el deber por encima de todos sus demás pensamientos. Siempre fue así desde que, siendo ambos muy jóvenes, nos conocimos...

El capitán Rugiati es hijo de un oficial de «carabinieri», que le puso el nombre de Pastrengo para honrar así esta batalla decisiva y heroica para el ejército de Italia. Fue educado de manera severa y en el culto del honor y del deber; y esta educación le marcó para siempre. Nació junto al mar, al mar se aficionó y recibió en Livorno su título de capitán de grandes travesías. Era guardiamarina en Portoferraio cuando encontró a Anna, la «ragazza» que habría de ser su mujer.

—Nos prometimos— cuenta hoy la esposa—el día 10 de junio de 1940: una fecha histórica y triste, pues ese mismo día oíríamos por la radio que Mussolini había declarado la guerra. Pastrengo estaba en el servicio de claves, y por mucho que le doliera dejarme, se alistó en seguida para servir en un submarino. El deber lo llamaba...

Fue oficial de ruta en el submarino «Argo» y operó durante un año en el Atlántico. Y es curioso y trágico pensar haya sido en la misma zona del mar donde su nave ha sido rema-



La esposa y el hijo mayor, Paolo, leyendo en el periódico el relato de las últimas horas del superpetrolero. Fue un periodista quien comunicó a Anna Rugiati la suerte corrida por su esposo, cuando ella nada sabía

tada y hundida donde Pastrengo Rugiati realizara en la última guerra mundial su más importante hazaña bélica: el hundimiento de una unidad inglesa.

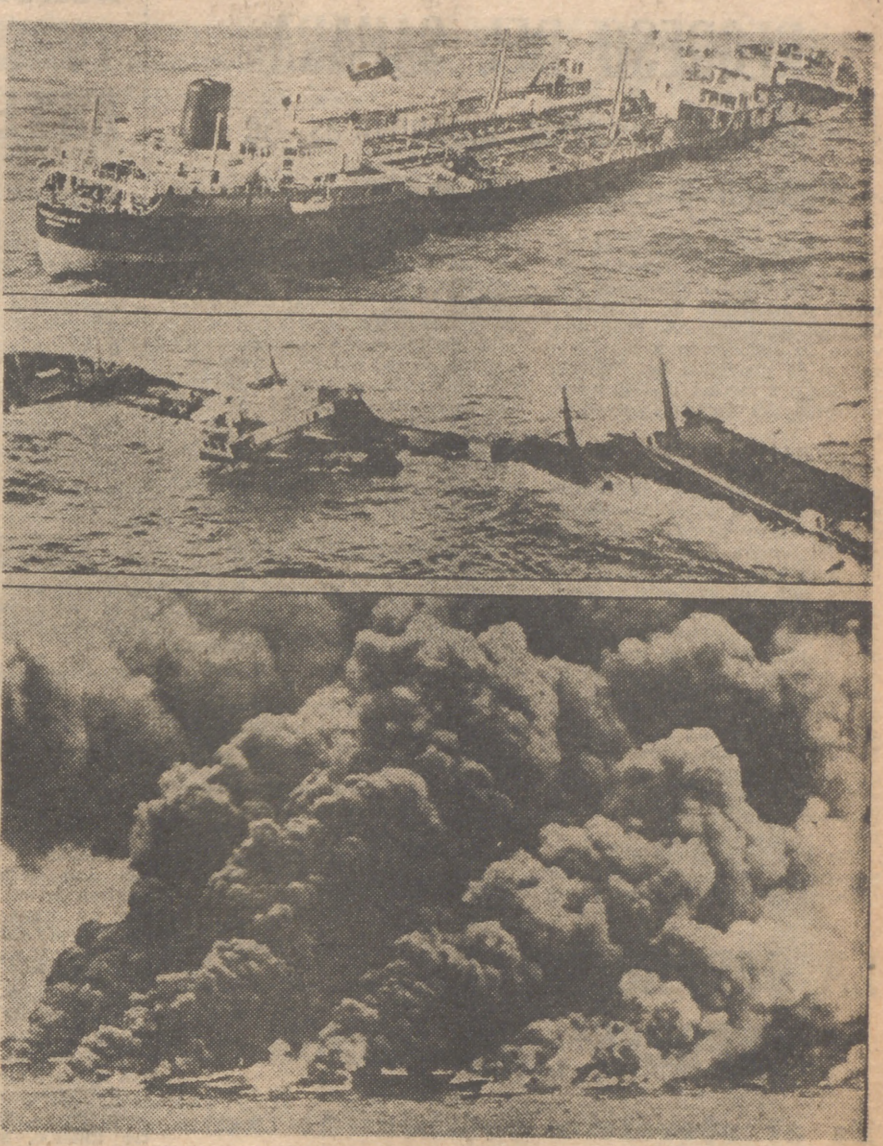
—El día 21 de diciembre de 1941—Anna Rugiati sigue tirando de la madeja de sus recuerdos—llegó con licencia de unas pocas horas... y nos casamos. Y en seguida tuvimos la suerte de que lo mandasen a Merano, con otros submarinistas, en cura de recuperación, para oxigenarse, y así pudimos estar juntos un mes. Después lo seguí a su base de Nápoles, y así comencé mi vida de espera y de ansia. Nadie sabía—o podía...—decirme qué día volvería por tratarse de un secreto militar, y yo me pasaba los días mirando y escuchando el horizonte para ver si veía llegar su submarino. Luego lo trasladaron al cazatorpederos «Impávido»..., y a mí me parecía más seguro para él que navegase en superficie. El 8 de septiembre, al entrar en puerto, fue hecho prisionero por los alemanes, y yo vi cómo lo subían a un camión. Teníamos ya un hijo de un año. Bastante tiempo después supe que había sido deportado a Polonia y que estaba en el «lagar» de Biala Podlaska. Pero no me dijeron entonces si estaba vivo o había perecido. No volví a verlo hasta después de la guerra; no tenía más que piel y huesos... pero estaba vivo. Y con eso yo tenía bastante...

Después del gran huracán de la guerra, la vida volvía a empezar. Y también en el mar. La flota mercante italiana había sido destruida en un noventa por ciento; ahora empezaba a reorganizarse, y gracias a los barcos Liberty dejados por los

americanos, el tráfico se reanudaba. Y el capitán Pastrengo Rugiati volvía a navegar en una de esas unidades americanas, al servicio de armadores genoveses. Después pasó a buques mayores, y, en fin, en 1953, ascendido a «capitán superiore», tomaba el mando de su primera nave.

—La recuerdo perfectamente—dice la señora—. Era muy grande; de unas veinte mil toneladas. Llenaba por completo la pequeña bahía del lugar donde pasábamos el verano. Mi marido entró con ella, y a poco nos llamó con la sirena, y yo subí con nuestros dos hijos a saludarlo. Fueron minutos, y después le vimos despedirse de nosotros desde el puente. Estaba radiante. Vivía un acontecimiento trascendental de su vida...

Y cuando, dos años después, lo contrataron para una de esas



Tres fotos alucinantes de la agonía de una espléndida nave, el superpetrolero «Torrey Canyon». La agonía duró diez días interminables. Las imágenes muestran encallada, rota en tres trozos y, por último, incendiada por las bombas de los cazabombarderos de la R. A. F.

grandes naves—«Palourde», gemela de la infortunada «Torrey Canyon»—, el capitán Rugiati pensó qué hermoso sería llegar hasta la bahía de Elba y llamar con la sirena a los suyos, para que conocieran aquella maravilla, tal y como hizo con la primera nave a su mando... pero tenía que partir de Baltimore y, así, tuvo que contentarse con mandar a los suyos una gran fotografía...

—Es una joya—dijo en casa, al volver con permiso—. Se mueve dócilmente y es más ligera que una pequeña Liberty...

—Cuando la Cosulich—Agencia en Italia de la Sociedad armadora—le propuso tomar el mando de la nave gemela, «Torrey Canyon», el capitán no dudó en hacer sus maletas. Y escribió a los suyos: «De verdad que deberíais verla: es estupenda...» Y a la esposa le pareció extraordinaria cuando la vio en Escocia, como cuenta al principio de este relato. Pero hoy...

—Pienso que mejor hubiese sido no conocer el barco de mi esposo—se lamenta «signora» Anna Rugiati—. Porque ahora siento el dolor de haber perdido, no una cosa, sino como una persona...

El capitán llevaba un año al mando del «Torrey Canyon». En este mes de mayo debería haber desembarcado para tomarse una larga licencia. El trágico viaje era el último que con la nave debería haber realizado. Todo se desarrollaba como siempre. Los turnos de guardia, los controles, los relevos. Se seguía un preciso ritual, de tradicionales gestos que acaso aburrirían a quien no esté hecho a la vida del mar. Pero, de súbito, de un golpe, el sábado 18 de marzo pasado, a las 8,50, sin que nada pudiera hacerlo presagiar, con mar calma y cielo despejado, estalló el desastre. Fue como un trueno sordo y, luego, el chirrido del corte de las afiladas rocas submarinas... Y cada movimiento de la nave, agrandando la herida en su vientre; un vientre gigantesco, lleno de petróleo en crudo...

Y la oscura savia que empezaba a circular la nave y a extenderse en el mar completaba el parecido: un mastodóntico cetáceo—el «Torrey Canyon»—comenzaba su trance de agonía...

Sin embargo, cegado por su amor al mar, por su pasión eterna por los barcos, el capitán Rugiati no quería dar crédito a sus ojos; todavía quiso hacer algo por salvar su magnífica, hermosa nave. Y en ella se quedó, tras ordenar a sus hombres que se pudiesen en salvo. Tres de éstos se quedaron con él en la nave, pero nada pudieron hacer.

Nada tampoco pudieron hacer los valientes holandeses del remolcador «Titán», que acudió en ayuda. Nada. Aquello era el final...

—Me avisaron en seguida—sigue la esposa del capitán—, y el mismo sábado pude hablar por radio con mi esposo. Me aseguré que la nave no estallaría y que su vida, al contrario de lo que yo temía, no corría peligro. Me dijo que no haría sino cumplir con su deber; y cuando él habla de su deber ya sé yo que no queda nada por objetarle. Traté de convencerme de que las cosas andaban como él decía, pero al escuchar después un boletín radiofónico de noticias supe de la explosión, y creí morir de angustia. No dijo más el locutor; nada añadió sobre la suerte de los hombres. Vivi horas de infierno, imaginándome preso en un mar de fuego, sin que nadie pudiera socorrerme. Más tarde, un periodista me comunicó por teléfono que los cuatro italianos estaban a salvo, y que solamente había un herido, un holandés del remolcador.

Este herido era el capitán Stal, de quien el capitán Rugiati ha hablado como de un hermano, un valiente y buen hermano. Y no es difícil creerlo; unas pocas horas vividas a bordo de un petrolero en llamas, en medio del océano, pueden hacer que una amistad entre dos hombres, que hasta entonces no se conocían, sea más fraternal que las de dos amigos que se conocen desde niños.

—La explosión lo arrojó al mar—ha explicado el comandante—, en medio de la mancha gris del petróleo, y fue muy difícil zamarlo a bordo. Se escurrió como el jabón en el baño. Cuando lo conseguimos, creímos que estaba agonizando. Fue un golpe durísimo.

Fallido el intento de los especialistas holandeses, el «Torrey Canyon» fue condenado. Los daños por polución de las aguas eran ya inmensos, y un duro artículo del «Times», acusando al Gobierno inglés de inercia, precipitó la decisión. Por eso los armadores enviaron un mensaje al capitán, que no quería abandonar la nave a su mando. Le decían en él que su deber era evitar una catástrofe aún mayor y no sacrificarse estérilmente.

Y como siempre, el capitán Rugiati reaccionó ante su «deber» y obedeció. Al llegar a tierra, el piloto de un helicóptero que sobrevoló el «Torrey Canyon» le entregó, sin decir palabra, la bandera del barco, que en un vuelo atrevido había logrado arrancar...

## EL MINISTRO DEL EJERCITO REGRESO DEL SAHARA

«He recibido pruebas inequívocas de la adhesión a España del pueblo saharaui»

Ha regresado a Madrid el ministro del Ejército, teniente general don Camilo Menéndez Tola, procedente de Tenerife, después de haber realizado una visita de inspección a las fuerzas de la provincia del Sahara, así como a ciertas instalaciones militares del archipiélago canario.

La impresión del viaje del ministro se refleja en sus declaraciones: «Cuando se visita una provincia tan entrañablemente querida—dijo—como es la nueva del Sahara y se comprueba la constructiva labor de todo orden que allí se lleva a cabo, no se puede sentir más que satisfacción, aún más sentida cuando se reciben de su población civil pruebas tan inequívocas de adhesión como las que constantemente he recibido del pueblo saharauí y de sus autoridades. Ellos ven y comprueban realidades, no promesas de futuro. Sus necesidades, me dicen, se cubren con generosidad y prontitud.

Por lo que respecta a la preparación y a la eficiencia de nuestras unidades y mandos, mi

impresión es ya conocida, pero ahora comprobada allí, donde tan magnífica labor llevan a cabo puede ser más satisfactoria. Todos cumplen y laboran con una dedicación y un espíritu que es reflejo del más puro estilo castrense. A nuestros soldados se les quiere y se les admira, porque saben que nuestros hombres están allí para ayudarles, para protegerles y para salvarlos guardando sus tierras, sus bienes e incluso sus vidas, si preciso fuera.

He visitado también nuestras bases logísticas del archipiélago, apoyo eficaz y preciso para aquellas fuerzas, más alejadas, por razones geográficas, de zonas a las que nutren y apoyan con eficacia y prontitud comprobadas.

A todos he felicitado por la magnífica y eficaz labor que realizan, y de todos traigo el grato encargo de hacer llegar a nuestro Caudillo su adhesión devota y la renovada promesa de mantenerse en constante alerta para cumplir siempre con prontitud y el mejor servicio sus directrices y consignas.»

## LA OPERACION "PATHFINDER EXPRESS", EN MORON

Es el ejercicio combinado más importante después de la guerra

Unos cinco mil quinientos soldados norteamericanos y españoles participan en la operación "Pathfinder Express" ("Explorador Avanzado") sobre la base aérea de Morón de la Frontera. A las cinco treinta de la madrugada del lunes, día D de la operación, cerca de dos mil hombres se lanzaron en paracaídas sobre la citada base aérea para establecer la fase inicial de la operación. Tropas de uno y otro país participan juntos tanto en el bando invasor como en el atacante. Previamente, y para participar en el supuesto táctico, cerca de un centenar de aviones han aterrizado en la base aérea de Morón, con un intervalo de veinte minutos. Estos aparatos transportaron desde Europa Central cerca de tres mil hombres y otras tantas toneladas de equipo.

### GRAVE ACCIDENTE

Al efectuarse una exhibición de paracaidistas y al trazar en el aire unas figuras, a 5.000 metros de altura, dos paracaidistas norteamericanos sufrieron un accidente al introducir uno el pie en las cuerdas del paracaídas de su compañero. Ambos descendieron en picado y cuantos presenciaron la desgraciada operación, vieron cómo estos dos muchachos se estrellaban contra el suelo. Rápidamente acudieron al lugar del suceso dos helicópteros, varias ambulancias y coches de auxilio. Los dos paracaidistas fueron trasladados al hospital de la base,

donde falleció uno de ellos a poco de ingresar. Estados Unidos tiene por costumbre no facilitar en estos casos los nombres de sus soldados hasta tanto no se ha dado conocimiento del accidente a los familiares, pero parece ser que se trata de Edward J. Kimble, perteneciente, como su compañero, al grupo "Blue Master", conjunto acrobático más famoso de las Fuerzas Aéreas de Norteamérica. Poco después ingresó en el hospital de la base otro paracaidista norteamericano con una pierna fracturada.

## Desaparece para nuestras costas la amenaza de la "marea negra"

Ha regresado a la base de El Ferrol del Caudillo el remolcador de altura de la Armada española «RA-1», que había zarpeado el pasado día 12 llevando a bordo científicos del Instituto de Oceanografía y de los laboratorios de la Armada. Durante los seis días que el «RA-1» ha permanecido navegando en todas las direcciones por las aguas del mar Cantábrico, golfo de Vizcaya y costas del Finisterre francés y Bretaña no ha encontrado en ninguna ocasión manchas de petróleo procedentes del «Torrey Canyon», que pudieran ofrecer peligro a las costas españolas. Únicamente frente a las costas de la isla de Sein se pudieron contemplar pequeños grupos de petróleo muy tismenados y en avanzado procedimiento de descomposición, que, muy maltratados por el propio mar, sólo ofrecen peligro a las playas y calas francesas de la Bretaña, peligro que se combate por medio de polvos absorbentes y, en los casos en que los grupos son muy pequeños, pescándolos

materialmente del agua o bombeándolos a depósitos preparados en petroleros.

Finalizada la travesía por las aguas del Cantábrico del remolcador de altura de la Armada española, quedan disipadas totalmente las preocupaciones surgidas ante una posible invasión de nuestras playas por el petróleo procedente del «Torrey Canyon», quedando con ello patente una vez más el alto grado de servicio de la Marina española en la constante salvaguarda de nuestras costas.

## UN PLATILLO VOLANTE EN UN PINAR SEGOVIANO Dos resineros aseguran haberlo visto de cerca

El diario de Segovia publica una carta de dos jóvenes del pueblo de Nieva, los hermanos Román y José Luis Arribas. En ella afirman que el pasado día 16, a la una de la tarde después de haber ayudado a su padre a resinar unos pinos y cuando éste se había marchado con la bicicleta y ellos regresaban al pueblo, distante unos tres kilómetros, vieron en un pinar, sin tocar en el suelo, un objeto grande de color ceniza, con una base esférica y en la parte superior un objeto como que se enrollaba y desenrollaba. En la base, y hacia dentro, vieron luego abrirse una puerta que se volvió a cerrar inmediatamente. Al poco rato, el objeto empezó a elevarse rápidamente y pudieron ver que el aparato daba vueltas sobre el mismo y desaparecía.

Los hermanos Arribas aseguran que no se asustaron y terminan su pintoresco relato con estas palabras: «Nos crean o no, es realidad.»

## DIECIOCHO MILLONES DE TURISTAS SON ESPERADOS ESTE AÑO EN ESPAÑA

Dejarán unos 1.300 millones de dólares

«Con la designación del presente año 1967 como Año Turístico Internacional, viene a reconocerse a escala mundial la importancia del turismo, tanto en su aspecto de actividad humana como desde el punto de vista económico, que merece ser alentado por todos los Gobiernos», dijo el ministro de Información y Turismo, señor Fraga Iribarne, en el discurso que pronunció en el Club Internacional de Prensa a lo largo del acto en el que anunció que nuestro país se suma a esta celebración, para lo cual su Departamento ha preparado un plan turístico bajo el lema y las recomendaciones de la Asamblea General de las Naciones Unidas.

Este año se espera que dieciocho millones de turistas visiten España. Dejarán unos 1.300 millones de dólares.

## A consecuencia de un infarto de miocardio falleció en Madrid el doctor Jiménez Díaz

Con él desaparece una de las figuras más eminentes de nuestra Medicina

Ha fallecido en Madrid el ilustre médico e investigador español don Carlos Jiménez Díaz, víctima de un infarto de miocardio. La crisis que ya había sufrido dos veces con anterioridad, le sobrevino a la puerta de su despacho. Inmediatamente fue internado en la habitación 170 del primer piso de la Clínica de la Concepción y atendido por el conjunto de especialistas del departamento de Cardiología y Recuperación. En un intento de salvar la vida del ilustre médico, se le proporcionó masaje superficial del tórax, pero dos horas más tarde falleció. En la misma habitación en que el doctor Jiménez Díaz pasó sus últimos instantes, se recuperaba su esposa de una reciente operación. El doctor Jiménez Díaz, que conservó su lucidez hasta el mismo instante de su muerte,

co general, sus especializaciones fueron riñón, aparato circulatorio y respiración. En cuanto a su labor teórica, ahí está, en muchos tomos, su «Patología Médica».

Desde que en 1965 tuvo un grave accidente de automóvil, su estado de salud había venido siendo muy delicado. Muere don Carlos Jiménez Díaz a los sesenta y nueve años de edad, cuando todavía podía esperarse mucho de su experiencia científica. El Gobierno español, entre otros títulos profesionales, le había concedido la Gran Cruz de Alfonso X el Sabio. En la fotografía que ilustra esta información, como recuerdo, el momento en que el ministro, señor Romeo Gorria, le impuso la medalla de oro del Trabajo en su cátedra de la Clínica donde ha fallecido el ilustre doctor.



recibió los últimos sacramentos de manos del capellán de la Clínica. Al difundirse la noticia fueron innumerables las personas que se trasladaron a la Clínica de la Concepción para testificar su pésame a la viuda. Los restos mortales recibieron cristiana sepultura en el cementerio de Nuestra Señora de la Almudena. En el duelo oficial figuraban el vicepresidente del Gobierno y varios ministros. Las clases en la Universidad madrileña fueron suspendidas por la muerte de tan relevante figura de la Medicina.

Con la muerte del doctor Jiménez Díaz desaparece una de las figuras más eminentes de la Medicina española. Su entusiasmo por la ciencia médica y su capacidad para transmitir a sus alumnos y colaboradores ese entusiasmo, es la nota más caracterizada de la personalidad del doctor fallecido. Por eso ha dejado una verdadera escuela de medicina, cosa pocas veces conocida en España, o tal vez, la primera. Siendo un gran médi-

## España pide a Inglaterra la reanudación de conversaciones sobre la descolonización de Gibraltar

El Gobierno español entregó a la Embajada británica en Madrid una nota verbal pidiendo la continuación de las negociaciones para la descolonización de Gibraltar recomendadas por la Asamblea General de las Naciones Unidas en diciembre pasado.

El embajador británico en Madrid, sir Alan Williams, se ha entrevistado con el subsecretario de Política Exterior del Ministerio español de Asuntos Exteriores, don Ramón Sedó, quien hizo entrega de la nota al representante británico.

La entrevista, solicitada por el embajador, tenía por objeto pedir a España conversaciones sobre la zona prohibida de Algeciras. El Gobierno español estima que sólo dentro del cuadro de las negociaciones para la descolonización de Gibraltar, tendrán solución todos los problemas que afectan a la Roca.

Mientras tanto, los movimientos aéreos sobre la bahía de Algeciras se siguen con gran atención estos días. Con frecuencia, los cazas españoles hacen pasadas en vuelos de vigilancia de la zona en que han sido prohibidos los vuelos de aviones extranjeros. Ante el puerto de Gibraltar ha permanecido varios días una flotilla pesquera rusa, inmóvil y atenta a los movimientos

aéreos y a la entrada y salida de los buques de guerra norteamericanos, ingleses y franceses de la Nato que han estado de maniobras. Los pocos aviones que se ven pasar por el mar, con dirección a Gibraltar, realizan el vuelo por el centro del Estrecho.

Otro desagradable incidente ha tenido lugar en Gibraltar. Uno de nuestros obreros, Antonio Caparrós Heras, conductor de la empresa Supermilk, ha sido violentamente insultado y estuvo a punto de ser linchado de no intervenir la Policía de Gibraltar, que, en esta ocasión y según declaraciones del propio interesado, se portó correctamente.

Por su parte, el Gobierno de Gibraltar no está satisfecho con la actitud del Gobierno británico ante los últimos acontecimientos en el conflicto con España, según revela el correspondiente del «Daily Telegraph», Llewellyn Chanter, en una información fechada en la colonia que publicó el periódico.

Los aviones de la B. E. A. siguen efectuando sus vuelos sin violar la zona prohibida a la navegación aérea, ya que, desde la prohibición impuesta por el Gobierno español, los despegues y aterrizajes han sido efectuados, todos, de Oeste a Este, cuando el tiempo es favorable.



### LAS MAJAS INTERNACIONALES, EN MADRID

Las Majas Internacionales, que representan a quince países y cuyo título se va a decidir en Zaragoza, se han dado cita en Madrid por unos días. Y estando en Madrid, es natural y obligado girar una visita al Museo de Bebidas de Chicote. El fotógrafo Alfredo ha captado este grupo que brinda alegremente por el éxito de la más guapa. De izquierda a derecha vemos a las representantes de Suecia, Francia, España y Dinamarca.

## DE UNA SEMANA A OTRA

**EL MINISTRO DEL AIRE**, teniente general Lallave Larraaga, inauguró oficialmente el domingo el nuevo aeropuerto de Alicante, importante realización que potenciará las posibilidades sociales y turísticas de la zona. Hablaron en el acto los alcaldes de Elche y Alicante, presidente de la Diputación y gobernador civil, quienes agradecieron al ministro su presencia, resaltando la trascendencia de esta inauguración. El ministro del Aire aludió al Plan de Desarrollo, que ha hecho posible se hayan abordado obras como ésta, de la mayor realidad y precisión. Por último se efectuó una demostración aérea.

**EN LA DIPUTACION DE BARCELONA**, el ministro de Información y Turismo, señor Fraga Iribarne, ha recibido la medalla de oro conmemorativa del Milenario de Lloret de Mar. El alcalde de Lloret de Mar pronunció unas palabras de agradecimiento y entregó al ministro la medalla de oro del Milenario. El señor Fraga Iribarne puso de relieve en su discurso la prosperidad que a lo largo de la historia ha tenido Lloret de Mar, que ha llegado a su culminación con el éxito turístico internacional de los hijos de aquella localidad costabravense.

**LA REDUCCION DE LA JORNADA LABORAL** a cuarenta y ocho horas semanales, el aumento del período de las vacaciones, la creación de un economato y una Cooperativa de viviendas y las consiguientes mejoras salariales son los principales puntos a que se refiere el anteproyecto de la Reglamentación de Trabajo de personal no funcionario del Ayuntamiento de Sevilla, entregado al teniente de alcalde delegado de Personal por una Comisión de enlaces sindicales.

**TRECE MIL MILLONES DE PESETAS** supone el presupuesto total, incluidas las necesarias apropiaciones, de la autopista Bilbao-Behobia, que tendrá una longitud de 134,5 kilómetros, con 13,6 kilómetros de puentes y 4,3 de túneles. La autopista, en sus partes fundamentales, constará de nueve tramos que comienzan en la avenida de José Antonio, en Bilbao, y terminarán en la frontera hispanofrancesa.

**EL MINISTRO DE INDUSTRIA** se ha reunido con los consejeros de empresarios y trabajadores asturianos, escuchando la detenida exposición de todos los problemas que afectan a sus respectivos sectores. El ministro dijo que la acción concertada no puede ser generadora de expedientes de crisis, y afirmó que no existen motivos para una

preocupación excesiva en la provincia. Expresó su confianza en que, como ya se ha anunciado, en septiembre próximo sean retocados los salarios, si bien opinó que habrá que ver si conviene más un salario mínimo combinado con los convenios colectivos u otro sistema retributivo distinto, que sería estudiado convenientemente.

**UNA REPRESENTACION DE LA CAMARA MUNICIPAL** de París llegó a Barajas, procedente de la capital de Francia. Sus componentes, invitados por el Ayuntamiento de nuestra capital, pasan tres días en visita oficial. Fueron recibidos en el aeropuerto por el alcalde, don Carlos Arias Navarro, y por los miembros del Ayuntamiento en Pleno. Forman la expedición el presidente de la Cámara municipal parisiense, Paul Faber; el vicepresidente, señor Narboeuf; el síndico, señor Planchet, y la consejera señora Rebol.

**TREINTA Y TRES FIRMAS COMERCIALES** se han inscrito para participar en la I Feria del Motor y de la Maquinaria Agrícola que está siendo instalada en Córdoba sobre un recinto de más de seis mil metros cuadrados.

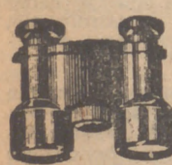
**EL DIA 2 DE JUNIO** se inaugurará la línea aérea regular Bilbao-París, con frecuencia de dos viajes por semana, en ambos sentidos, los lunes y los viernes.

**NOVENTA Y CINCO ALEMANES** ganadores del programa de la Televisión de su país «Vuelo al sol» han llegado al aeropuerto barcelonés. Dicho programa de la Televisión alemana concede como premio un viaje gratuito a España.

**EN EL PUERTO DE AVILES** ancló el primer barco mercante soviético que llega a las costas asturianas. En el «José Anuelt» viajan treinta y ocho tripulantes, cinco de los cuales son mujeres.

**DON JOSE MARIA DE PORCIOLES** ha sido confirmado como alcalde de Barcelona. Al hacerse pública la noticia han sido muchas las personas que en Barcelona y de toda España han hecho llegar al Ayuntamiento de la Ciudad Condal su satisfacción por el hecho. El nuevo mandato del señor Porcioles durará seis años.

**DON GUILLERMO DIAZ PLAJA** ha sido elegido académico de número de la Real Academia Española para ocupar la vacante de Azorín. La elección se llevó a cabo en la última sesión celebrada por la Corporación.



### GEMELOS

Optica alemana, 4 aumentos. Largo alcance. Para montaña, campo, playa y deportes. 150 pesetas reembolso, sin más gastos. Facultad devolución, ¡así no agrada! Pídanos por carta a ESTUDIOS GALILEO. Apartado número 8.075. Madrid

## DURANTE UN DIA, FRANCIA PARALIZADA CASI TOTALMENTE POR LA HUELGA

**Los cortes de luz y comunicaciones afectaron a las Empresas privadas**

El miércoles día 17, Francia fue afectada por la huelga general decretada por los sindicatos franceses como protesta por la petición gubernamental de plenos poderes. Se calcula que un 80 por 100 siguió la orden de huelga. El paro resultó casi total en las principales ciudades y en los grandes núcleos industriales, especialmente en materia de energía y transportes. El sector privado se vio perturbado asimismo y la circulación sufrió las consecuencias de la huelga con numerosos embotellamientos, no sólo en los núcleos urbanos, sino en algunos puntos neurálgicos de las carreteras, como en Marsella o en el túnel del Mont-Blanc y salidas de París.

En las grandes líneas ferroviarias circuló un tren sobre cuatro, aproximadamente, mientras en las de cercanías el paro fue más riguroso. En las afueras de París las autoridades establecieron veinte itinerarios servidos por camiones militares para suplir la falta de trenes.

El jueves día 18, Francia volvió a la normalidad total tras la huelga que durante una jornada paralizó prácticamente toda la actividad industrial, así como los principales servicios públicos.

## LEONI RESPONDE ENERGICAMENTE A LAS DECLARACIONES DEL PARTIDO COMUNISTA CUBANO

El Presidente de Venezuela, Raúl Leoni, se ha expresado energicamente en Guareñas (Estado de Miranda) durante la inauguración de unas instalaciones de Obras Públicas educativas. "Si no tenemos éxito en la O. E. A.—dijo—, los venezolanos veremos cómo solucionamos este problema."

Es la primera reacción oficial del Gobierno venezolano ante el anuncio hecho por el partido comunista cubano, responsabilizándose por las ayudas prestadas a movimientos extremistas comunistas en Venezuela y otros países hispanoamericanos.

Leoni subraya que "esta ratificación de La Habana demuestra, una vez más, la sinceridad, consecuencia y responsabilidad del Gobierno con el pueblo venezo-

lano". Y luego precisó: "Ante este caso de la agresión del Gobierno comunista de Cuba persistiremos, no obstante, en lograr una solución por el camino pacífico, ciñendonos a las vías que señala el Derecho internacional." "No cejaremos—terminó—hasta lograr que se sancione al Gobierno agresor que interviene constantemente en los asuntos internos de Venezuela."

### RESPALDO DE LA CAMARA

La Cámara de Diputados de Venezuela acordó por unanimidad respaldar al Gobierno en su acusación contra el régimen de Fidel Castro. El acuerdo aprobado fue propuesto por la fracción gubernamental Acción Democrática.

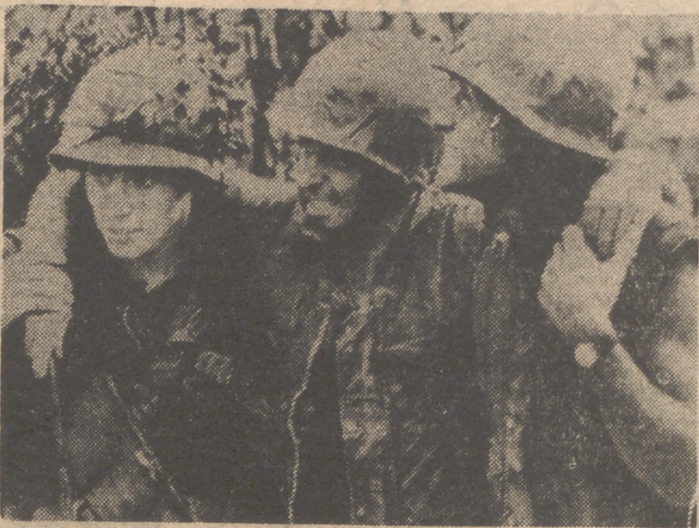
## INVASION DE LA ZONA DESMILITARIZADA DEL VIETNAM

**16.000 "marines", paracaidistas survietnamitas y tropas aerotransportadas combatieron contra tres regimientos de Hanoi**

Las fuerzas aliadas invadieron la zona desmilitarizada del Vietnam tras encuentros entre 16.000 "marines" norteamericanos, unidades especiales de paracaidistas survietnamitas y tropas aerotransportadas, por una parte, y tres regimientos nortvietnamitas, por la otra. Es probable la entrada en fuego de efectivos de cinco divisiones comunistas situadas en la zona, según noticias de Saigón, confirmadas en círculos militares norteamericanos.

### 116 MISIONES DE LA AVIACION USA

La aviación estadounidense llevó a cabo 116 misiones contra objetivos militares y concentraciones de tropas en territorio nortvietnamita a escasos kilómetros al norte de la zona que separa a los dos Vietnam. Los aparatos de la Usaf lanzaron veintisiete toneladas de explosivos contra tres regimientos del Norte, basados en la zona como fase preparatoria de los ataques por tierra. El mando americano y las fuerzas aliadas decidieron la operación con el fin de desmantelar las instalaciones militares comunistas, expulsar a las tropas regulares nortvietnamitas y evacuar a 11.000 civiles residentes en la zona. Los ataques contra los rojos fueron iniciados por dos columnas de "marines", apoyados por paracaidistas, fuerzas aerotransportadas y



**AYUDA AL COMPAÑERO HERIDO.**—Los constantes choques armados en Vietnam repiten escenas como la presente y aún más dolorosas. En Con Thien (Vietnam del Sur), dos «marines» ayudan a un compañero víctima de un ataque de los nortvietnamitas, trasladándolo hasta un helicóptero sanitario para su evacuación. El soldado, valerosamente, sonríe, a pesar de las heridas

la cobertura de los cañones de la VII Flota.

### "MEDIDA DEFENSIVA"

El Departamento de Estado, en Washington, afirma que el movimiento de tropas norteamericanas en la zona desmilitarizada del Vietnam "no constituye una invasión del Norte del Vietnam". MacKloskey, portavoz de este Departamento, afirma que sólo representa una "medida defensiva".

## LA ONU APOYARA LA INTEGRACION ECONOMICA DE HISPANO-AMERICA

La Comisión Económica de las Naciones Unidas para Hispanoamérica (ECLA), que acaba de clausurar una reunión en Caracas, decidió adoptar medidas de apoyo a la integración económica hispanoamericana, establecer una política comercial exterior combinada y aumentar los créditos de las exportaciones regionales.

En total se adoptaron dieciocho resoluciones, entre las cuales figuran el replanteamiento del desarrollo económico hispanoamericano, aumentar al comercio industrial, mejorar la situación de la agricultura y preparar la participación de los países hispanoamericanos en la II Conferencia de Comercio y Desarrollo de las Naciones Unidas, que se celebrará próximamente. Asistieron a los debates unos trescientos delegados y observadores de los veintiocho Estados miembros, un miembro asociado y otros diez Gobiernos.

## TERROR ROJO EN CHINA

### Veinticuatro seguidores de Mao Tse Tung quemados vivos

Una noticia procedente de Nueva York afirma que veinticuatro seguidores de la "guardia roja" de Mao Tse-Tung fueron quemados vivos en la provincia de Szechuan por elementos reaccionarios. Otras informaciones dan cuenta de que en

En Acapulco, durante un encuentro sostenido entre policías del Estado y miembros de la Federación Cívica de Guerrero, se produjeron seis muertos y varios heridos.

## MEJICO: SEIS MUERTOS EN UN TIROTEO ENTRE LA POLICIA Y MIEMBROS DE LA FEDERACION CIVICA

Por investigaciones realizadas se sabe que miembros de esta Federación Cívica se apoderaron del edificio de la Escuela Elemental Juan Alvarez para pedir la destitución de la directora, y no dejaron que los niños asistieran a clase, rechazándolos con violencia. Los padres de los menores llamaron a la Policía y, cuando los agentes se presentaron, fueron recibidos a tiros por los de la Federación, atrincheros en la Escuela.

Más de quince minutos duró el tiroteo y en él resultaron muertos un agente judicial y otras cinco personas, de las cuales no se han dado los nombres, así como varios heridos por arma de fuego.

En la noche del sábado, día 20, ciento un cañonazos anunciaron al pueblo griego el nacimiento de un príncipe heredero que ha venido al mundo en el palacio de Tatoo, a 25 kilómetros al norte de Atenas.

El niño dado a luz por Ana María de Grecia, esposa de Constantino, pasa a ser heredero del Trono y es el segundo hijo de la reina, que anteriormente tuvo una niña, la princesa Alexia.

En Acapulco, durante un encuentro sostenido entre policías del Estado y miembros de la Federación Cívica de Guerrero, se produjeron seis muertos y varios heridos.

# 7 FECHAS DEL MUNDO

**MARTES 16.**—Fuerzas nortvietnamitas realizan un violento ataque contra unas instalaciones militares del Cuartel general estadounidense en la provincia norte de Vietnam. Al menos, 29 soldados de Estados Unidos han resultado muertos y 142 heridos en la lucha. Comienza en Francia la huelga general de veinticuatro horas—la mayor registrada en el país durante los últimos treinta años—. Abarca a unos diez millones de personas.—"El Poder no puede quedar a disposición de los partidos políticos", ha dicho De Gaulle ante más de un millar de periodistas, en reunión celebrada en el salón de fiestas del Eliseo.

**MIÉRCOLES 17.**—El ministro del Ejército español llegó a Smara (Sahara) y allí dirigió unas palabras a los jefes y oficiales de la guarnición, en las que dijo: "La obra que aquí se ha realizado quedará de una forma perenne."—La sesión especial de la Asamblea de las Naciones Unidas, convocada para tratar de los muchos asuntos que tiene pendientes este organismo, no ha hecho progreso alguno en tres semanas.—Un nutrido grupo de manifestantes chinos asaltó en Shanghai la casa de un diplomático británico. Centenares de miles de manifestantes se congregaron ante la Embajada inglesa en Pekín. Peleles de paja representando al jefe del Gobierno británico, Wilson, fueron ahorcados y quemados ante el edificio.

**JUEVES 18.**—El secretario general de las Naciones Unidas, U Thant, accedió esta noche a la petición de la R. A. U. de retirar los 3.400 soldados que integran las fuerzas de emergencia de la O. N. U. del Oriente Medio.—Cazas israelíes trataron de obligar a aterrizar a un avión de la O. N. U. en el que viajaba el general indio Rikhye, comandante jefe de las tropas de la paz. U Thant ha protestado del hecho ante el embajador de Tel-Aviv.

**VIERNES 19.**—Noticias de Miami dicen que Fidel Castro ha declarado en Cuba que "el dinero será abolido en el país en un día

futuro y todas las cosas serán gratuitas." "Llegará un día—dijo— en que el hombre que produce una patata entregará ésta sin recibir nada a cambio." "Esto es el comunismo", terminó diciendo.—Abdullah Sallal, Presidente del Yemen, ha manifestado que es inminente la unión entre el Yemen y la República Árabe Unida, de acuerdo con una entrevista que publica el periódico "Assayyad".

**SABADO 20.**—La próxima semana, gran número de aviones sobrevolarán Francia, Holanda, Bélgica, Alemania e Inglaterra. Se trata de un reconocimiento aéreo de las fuerzas de la OTAN.—El misteriosamente desaparecido Ernesto "Che" Guevara, ex lugarteniente de Fidel Castro, podría ser el jefe de los guerrilleros bolivianos conocido con el nombre de Ramón, según afirmó el titular de la Delegación boliviana ante la reunión de jefes militares del continente que se está celebrando en Bogotá.

**DOMINGO 21.**—Un explosivo considerado ultrasecreto ha estallado en un arsenal de Dover (Nueva Jersey), ocasionando la muerte de un técnico civil de armamento y heridas graves a otro.—El Gobierno francés ha conseguido los plenos poderes. La Asamblea rechazó la moción de censura al faltarle ocho votos para obtener la mayoría. Resulta curioso el hecho de que no la votasen algunos de los que derrotaron a los candidatos gaullistas en las elecciones.

**LUNES 22.**—Hoy, aniversario de Buda, los survietnamitas, norteamericanos y otras tropas aliadas van a observar una tregua de veinticuatro horas.—El periódico "Nhan Dan", de Hanoi, ha escrito que el asalto norteamericano a la zona desmilitarizada es "un paso extremadamente serio en la escalada de la guerra".—Hestido, nuevo Presidente de Uruguay, se negó a aceptar su sueldo correspondiente al mes de abril. Su actitud es debida, según se ha dicho, a que hay aún muchos funcionarios públicos que todavía no cobraron sus haberes.

UN HOMBRE, UN NOMBRE

## GAMAL ABDEL NASSER

La movilización total decretada por la RAU, anunciada el domingo por el vicepresidente Abdel Hakim Amer, trae a primer plano de la actualidad la figura de Gamal Abdel Nasser, Presidente de la República Árabe Unida. El comandante de la organización de Liberación de Palestina había dicho que un enfrentamiento militar con Israel podría producirse en cualquier momento. Dias antes, el ministro de Asuntos Religiosos cursó instrucciones a los imanes para predicar la «guerra santa». De un momento a otro, pues, puede producirse el enfrentamiento que lleve la guerra, con todas sus consecuencias, al Oriente Medio.

A Nasser se le conoce popularmente en Egipto por el «bisbaichi» (coronel). Nació en 1918 y, después de una brillante carrera militar, formó parte del grupo de jóve-

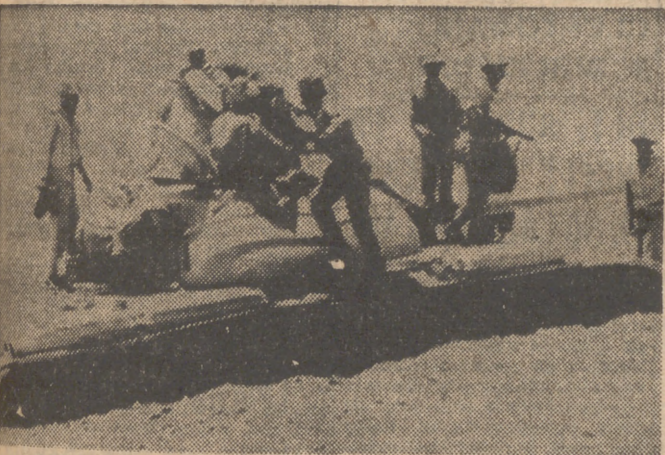


nes oficiales que condujeron al Poder al general Naguib, derrocando al rey Faruk, en 1952. En 1954, Nasser sustituyó a Naguib en el Poder mediante un golpe de fuerza. En 1956 nacionalizó el canal de Suez, que administraba una compañía anglofrancesa, y en 1958 fundó la RAU (República Árabe Unida), con el ambicioso proyecto de reunir a Siria, Irak y otros países del Oriente Medio en un solo conjunto. Siria no tardó en separarse y hasta ahora los intentos unionistas han chocado con las rivalidades entre los países árabes. En 1965, Nasser fue reelegido Presidente de la RAU por un período de seis años.

## CARTA DE UNA ESPAÑOLA RESIDENTE EN RUSIA

**Desea saber si viven sus padres para regresar con ellos**

"La Gaceta del Norte" publica una carta de doña Olga Vázquez, residente en Rusia, que atraviesa una deficitaria situación y quiere saber si viven sus padres para regresar con ellos. Doña Olga Vázquez es una de las tantas víctimas de las repatriaciones a comienzos de la guerra de Liberación. Desde hace treinta años ignora si viven sus padres. Sólo recuerda que vivió en Gijón y que su madre se llamaba Anita Barrucucia, habiéndosele olvidado el nombre de su padre.



**ISRAEL, CERCADO.**—La tensión producida en Oriente Medio hace temer que de un momento a otro se produzca un choque entre las fuerzas de la R. A. U. e Israel. En la franja de Gaza, un tanque egipcio es colocado en posición en la línea de demarcación entre los territorios árabe y judío. Nunca la tensión ha sido mayor desde la crisis de Suez

## DIMISION DEL JEFE DEL PROGRAMA "APOLO"

**Su actitud no se relaciona con el incendio en que perecieron tres astronautas**

El general John G. Shinkle, jefe del Programa Apolo en Cabo Kennedy, ha presentado su dimisión "por razones personales". No se establece relación alguna entre esta dimisión y el desastroso fuego ocurrido en Cabo Kennedy el pasado mes de enero, que causó la muerte de tres astronautas y que puede retrasar en dos años el cumplimiento del Programa Apolo, que persigue la colocación de un hombre en la Luna para 1970.

## TERMINO LA "RONDA KENNEDY"

**HUBO ACUERDO:**

## REDUCCION DE TARIFAS EN 6.300 PRODUCTOS

Los Estados Unidos y varios países comerciales del mundo llegaron a un acuerdo en las negociaciones Kennedy sobre la reducción de tarifas arancelarias y la promoción del comercio, en una amplitud que significa miles de millones de dólares al año.

Estiman los especialistas que las reducciones en los derechos aduaneros representarán un 33 a un 35 por 100 en ochenta países. Es menos de lo que se había tratado de conseguir, pero bastante más de lo obtenido hasta ahora en negociaciones tarifarias.

# ESPECTACULAR ATRACO EN EL BANCO DE FIGUEIRA DE FOX (PORTUGAL)

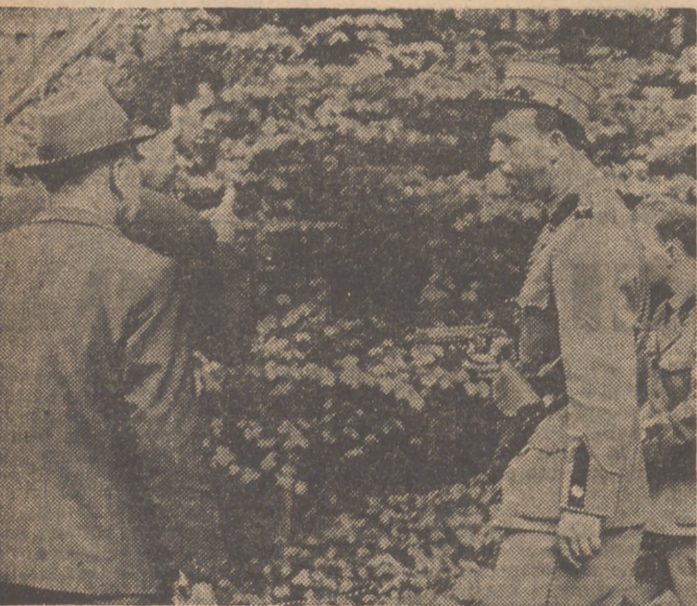
## Cuatro jóvenes armados se llevaron unos sesenta millones de pesetas Huyeron en una avioneta rumbo al norte de Africa

**Catorce condenados a muerte en Sing-Sing Ninguno será ejecutado**

Catorce individuos, declarados culpables de asesinato, esperan en Sing-Sing, pero ninguno de ellos está en peligro de ser ejecutado, según han anunciado las autoridades de la legendaria prisión. Cada uno de ellos ha recibido una carta del gobernador Nelson Rockefeller, que les advierte que sus sentencias de muerte serán conmutadas a la luz de una ley del Estado aboliendo la pena máxima, salvo en casos especiales. Aunque la ley, firmada el 1 de junio de 1965, no se aplicó retroactivamente para individuos ya sentenciados, Rockefeller decidió exonerar a aquellos que no serían objeto de la pena capital bajo la nueva legislación.

**Cien víctimas por los ciclones de Pakistán**  
Veinte mil viviendas destruidas

Más de cien personas han perecido en recientes ciclones en Pakistán oriental, y la población de la zona ha sido advertida de que se va a producir otra tormenta. El gobernador Abdul Nomen Jan ha declarado que más de veinte mil viviendas habían quedado destruidas por las tormentas de las últimas semanas. Ha indicado que pronto se adoptarían energéticas medidas contra los especuladores que intentan beneficiarse de la pobreza de la población. El Servicio Meteorológico ha informado de una depresión en la bahía de Bengala se estaba intensificando para convertirse en ciclón, y se advertían síntomas de tormenta en los puertos de Chittagong y Chalma, en Pakistán oriental.



### LA "GUERRA" DE LAS VACAS EN SUIZA

Una violenta, curiosa y casi dramática guerra se está desarrollando en Suiza. Tiene como protagonistas, de un lado, a los campesinos y ganaderos, y de otro, a las fuerzas de Policía de las Aduanas. Ante el proyecto, puesto en práctica, de importación de vacas de raza moutbeliards, para la mejora de la raza, por los ganaderos, sin el permiso del Gobierno, los aduaneros hubieron de intervenir incluso con armas, amenazando a los campesinos que, por «las bravas», querían atravesar la frontera con los animales. En la fotografía, muy expresiva por cierto, vemos a un policía que intimidaba con su pistola a varios campesinos. Las reses que habían sido conducidas hasta el lugar fueron trasladadas en camiones hasta Lausana, donde han sido sacrificadas

Cuando la sucursal del Banco de Portugal en Figueira Fox iba a cerrar sus puertas y los empleados realizaban las operaciones finales del día, cuatro jóvenes armados de metralletas "Parabellum" y pistolas con silenciador, que habían descendido de un coche ligero, irrumpieron en el edificio. Tres de ellos se situaron en lugares estratégicos para anular cualquier intento de reacción de los empleados, mientras el grupo se enfrentaba con el director para exigirle que abriese la caja fuerte.

"Le conviene obedecerme rápidamente —le dijo—. Sus dos hijos están en este momento bajo secuestro y corren peligro de muerte."

Vencida casi la resistencia, la caja fuerte fue abierta y varios empleados, bajo la constante amenaza de las armas, llenaron un saco con su contenido: billetes, monedas de plata y oro y valores por un total aproximado de sesenta millones de pesetas, con el que inmediatamente se dieron a la fuga en dirección al aeródromo de Bonjardín.

Simultáneamente, otro grupo no identificado operaba a unos diez kilómetros de la ciudad, cortando todas las comunicaciones telefónicas y telefónicas, con el resto del país, lo que dejaba a Figueira de Fox prácticamente incomunicada.

Menos dramatismo tuvo la llegada de los atracadores al aeródromo y su huida en una avioneta. Dos de ellos eran ya conocidos por los empleados del mismo y los directivos del Aeroclub, a los que hace unas dos semanas se habían presentado como arqueólogos, enviados para hacer investigaciones en la próximas ruinas de Conebriga e incluso habían realizado diversos vuelos en dos o tres avionetas allí existentes.

La aparición de los otros dos cómplices y del saco conteniendo el botín alarmó ya a los empleados, que fueron entonces sometidos por la fuerza y maniatados. En el coche fue abandonada una metralleta de plástico.

Cuando la avioneta emprendió el vuelo eran exactamente las seis y media de la tarde y sólo hasta las once, en que las comunicaciones pudieron normalizarse, con cuatro horas de ventaja —sólo dos horas son necesarias para cruzar el país de norte a sur— los atracadores podrían estar ya en algún lugar del norte de Africa, a donde según todos los indicios se habrán dirigido

### LOS BILLETES ROBADOS CARECEN DE VALOR

El Instituto de Moneda Extranjera trasladó para el público conocimiento una comunicación



pasada por el Banco de Portugal de Lisboa, en el que se dice:

"Ponemos en su conocimiento, que nuestra sucursal en Figueira da Foz ha sido objeto el pasado día 17 de un asalto a mano armada, en el que robaron de sus cajas billetes de nuestro Banco que todavía no habían sido puestos en circulación. Por consiguiente, los citados billetes no son de curso legal y no son susceptibles de ser reembolsados o cambiados por nosotros, y por tanto este Banco de Portugal no asume ninguna responsabilidad.

Las denominaciones y números de los mencionados billetes son los siguientes:

De 1.000 escudos-ch 9 efigie D. Dimiz. Series DS, números 14.501 al 20.000. Series F, números 11.001 al 14.000. Series HB, números 1 al 10.000.

De 500 escudos-ch 9, efigie D. Francisco de Almeida. Series OB, números 11.001 al 14.000. Series RS, número 7.001 al 10.000. Series VD, números 1.001 al 2.000. Series VD, números 15.001 al 20.000."

El Instituto, a su vez, indica que declina toda responsabilidad en lo que se refiere a los billetes de escudos citados anteriormente.

## S.O.S. DE SIETE DIAS

UN SUBCOMISARIO DE POLICIA ARGENTINO, Adalberto Osiris Cruces, ha sido muerto a balazos por tres sujetos que huyeron en automóvil. Al bajar del vehículo, en que iba acompañado por su esposa, vio interceptado su paso por tres individuos que trataron de asaltarlo. El oficial de la Policía sacó el arma, pero los desconocidos efectuaron tres disparos que le causaron la muerte en el acto.

PERECIERON AHOGADAS nueve personas, la mayoría mujeres y niños, y otras varias han desaparecido, al zozobrar su lancha motora en mar gruesa frente a Kudapawan, en el sur de Filipinas.

CATORCE PERSONAS FALLECIERON y más de dos mil casas resultaron destruidas al sacudirse una serie de movimientos sísmicos la población de Atjeh, en el norte de Sumatra.

EL COCHE CORREO del expreso Bilbao-Madrid se ha incendiado a la altura de la estación de Villodrio. El coche-correo quedó totalmente destruido, habiéndose quemado toda la correspondencia ordinaria. Únicamente se pudieron salvar cuarenta y dos sacas de valores.

EN LAS MINAS DE CARBON de la localidad sevillana de Villanueva del Río y Minas se produjo una explosión de grisú, a consecuencia de la cual resultaron gravemente heridos los mineros Francisco Sánchez Ortega, José María Muñoz y Francisco Ramírez. Traslados a una clínica de Sevilla, falleció Francisco Sánchez Ortega.

CUATRO SOLDADOS AMERICANOS han resultado muertos y otros catorce heridos, al volcar un camión del Ejército cerca de la zona desmilitarizada de Corea, cuando se trasladaban a un puesto de control.

UN REACTOR NORTEAMERICANO, perteneciente al Ala 401, con destino en la base de Torreón de Ardoz, se estrelló en el término de la localidad de Sevilla la Nueva, partido judicial de Navalcarnero. El accidente ocurrió cuando el aparato, un «Super-Sabre F-100», que tripulaba el capitán Milton J. Songy, efectuaba un vuelo de prácticas. El avión se incendió repetidamente y al perder la dirección, el piloto se lanzó en paracaídas después de haber alertado a su base de la emergencia. El reactor fue a estrellarse contra unos campos, quedando destruido, y el piloto con quemaduras ligeras en diversas partes del cuerpo.

CINCO PERSONAS HAN MUERTO y cincuenta y cinco han resultado heridas por una explosión registrada en Vitez, cerca de Sarajevo, en una fábrica de productos químicos.

UNAS SESENTA PERSONAS han fallecido desde el pasado febrero a consecuencia de la epidemia de cólera registrada en el distrito Sungel Darch, de Sumatra occidental.

DOS JOVENES ESPAÑOLAS, María Victoria Corral Vicente, de veinticuatro años, y María del Pilar Roda Salvador, de veintidós, han resultado gravemente heridas al ser atropelladas por un automóvil, en París.

CUANDO DOS PAGADORES de una Compañía entraban en el edificio del periódico «The Times» fueron atacados con palos y amonición por cinco hombres que lograron escapar con cuarenta mil libras esterlinas, cerca de nueve millones de pesetas. El ataque se produjo en el interior del edificio del periódico londinense, a la puerta de la oficina de caja.

DOS EMPLEADOS DE GAS MADRID murieron a consecuencia de un escape de gas cuando procedían a revisar un registro situado en la calle de General Mola, a la altura del número 122. Las víctimas son Julián Goyo Fernández, de cincuenta y cuatro años de edad, y Eugenio Esteban Vicente.

EN ACCIDENTE AUTOMOVILISTICO registrado en las proximidades de la ciudad francesa de Montpellier, la esposa del presidente de la Agrupación de Clubs Autorizados de Fútbol de Francia, Sadoul, su hija, de veinte años de edad, y el novio de ésta, de veintitrés, han fallecido. Las tres víctimas regresaban de Montpellier, donde habían efectuado unas compras para la boda de los dos jóvenes, que se iba a celebrar próximamente, cuando el automóvil se fue a estrellar contra un árbol. Los tres murieron en el acto.

## DOS REYERTAS CON DOS MUERTOS Y CINCO HERIDOS

Un hombre murió y otros tres sufrieron heridas diversas en el transcurso de una pelea que sostuvieron los cuatro en un descampado del Alto de Extremadura. Según parece, dos de ellos, Nicanor Pérez Esteban y otro del que sólo se sabe se apellida Camacho, aguardaron a la salida de un bar a Eduardo Freire Fernández y a su compañero José Alvarez Alvarez, entablando una fuerte discusión de la que pasaron pronto a los hechos. En el transcurso de la pelea, Nicanor Pérez Esteban recibió heridas gravísimas en la cabeza, causadas con una piedra, que le produjeron la muerte a poco de ingresar en la Casa de Socorro de Paladío, mientras que los otros tres hombres sufrieron contusiones y erosiones de carácter leve.

La víctima, que contaba treinta y ocho años de edad y vivía en la calle de la Milagrosa, barrio Goya, deja viuda y varios hijos. Inspectores de un coche radio-patrulla detuvieron pocos

## Un voraz incendio ha destruido los almacenes L'Innovation de Bruselas Se calcula en ochenta el número de víctimas

Un violentísimo incendio se declaró en la mañana del lunes en los grandes almacenes del centro de Bruselas denominados L'Innovation, y se cree que ha costado la vida a unas ochenta personas. Todas las tiendas y comercios de los alrededores han sido evacuados por las fuerzas del Orden público. Los bomberos de Bruselas, así como numerosas fuerzas de la Gendarmería nacional y policías, se concentraron en el lugar del siniestro, que comenzó a las 12,20 horas y a las 14,30 todo el techo del edificio estaba consumido. Escenas desgarradoras se han producido en el Centro Rogier, donde han sido transportados algunos de los heridos del personal de los almacenes.

La dirección de L'Innovation ha intentado establecer un primer balance de las víctimas del incendio entre su personal. La tarea resulta difícil, dado que muchos vendedores y vendedoras han huido precipitadamente al percatare del siniestro. En una de las ventanas de los almacenes podían verse unas manos agarrotadas desprendiendo humo, aferadas a la esquina inferior. Eran las manos de un hombre abrasado.

Sobre el número de muertes las opiniones son muy contradictorias. La Policía afirma que deben ser unos dieciséis. Los medios informativos de la Gran Roja dicen que solamente se han calculado los muertos y más de ciento treinta heridos. Una serie de explosiones se ha desencadenado en el interior del edificio. Se trabaja con las bombas de gas butano que habían sido alcanzadas por las llamas. Los bomberos han tenido que retirarse ante el peligro de un derrumbamiento de la fachada principal. La parte trasera de los almacenes se ha derrumbado por completo.

El primer ministro belga se ha trasladado al lugar del siniestro, reuniéndose allí con el príncipe Alberto de Lieja, que también examinaba el alcance de la tragedia. El rey Balduino se ha personado igualmente en el lugar y se ha entrevistado con las autoridades belgas.

En el momento de producirse el incendio había en los almacenes alrededor de mil personas, quinientas de ellas miembros del personal de la firma comercial, y doscientos clientes más en el restaurante.

## Detención de una banda de ladrones que operaba en la Costa del Sol

Acusados del robo de joyas por cerca de un millón de pesetas, divisas por unas 300.000 y metálico por 150.000, han sido detenidos por la Guardia Civil varios individuos que se dedicaban a cometer sus fechorías en los domicilios de los súbditos extranjeros residentes en la Costa del Sol, especialmente en Churriana, Puerto de la Torre y Torremolinos.

El principal autor de estos robos parece ser José Rico Sambartolomé, alias El Nene, de treinta años, vecino de Málaga. Como sus supuestos cómplices han sido encarcelados Juan Palta Martín, de veintinueve años, y Francisco González Rocio, de veinticinco años.

## CLEPTOMANO Y BIBLIOFILO DETENCION DE UN INGLÉS QUE TENIA EN SU CASA CIEN MIL LIBROS ROBADOS

Ronald Cawthorne tenía en su casa de Sheffield una biblioteca de cien mil volúmenes distribuidos por diversas habitaciones, la mayoría de ellos apilados. "Casi todos los había robado", ha declarado a la Policía inglesa. El enorme hurto continuado de Cawthorne fue descubierto al acudir una mujer a su domicilio para averiguar por qué no había devuelto un libro a una biblioteca pública. La investigación consiguiente ha revelado que casi todos los libros habían sido sustraídos de bibliotecas públicas y privadas y de almacenes y tiendas de libros. Fueron necesarios tres camiones y tres automóviles de la Policía para llevarlos a la Comisaría. "Este hombre, sin duda, era un maniático de los libros", declaró el juez. Cawthorne, de cuarenta y siete años, soltero, en situación de desempleo, ha sido puesto en libertad bajo fianza.

José Rico Sambartolomé también se dice está reclamado por un Juzgado de París por el robo de joyas en algunos establecimientos comerciales de dicha capital.

Igualmente han pasado a disposición judicial un joyero de Madrid, llamado Claudio Céspedes López, con taller en la calle de El Fraile 4, que es quien compraba las joyas sustraídas, y otro sujeto llamado Antelo González Real, de quien se sospecha actuaba como autor material de los robos, no ha sido detenido por haber marchado a Francia en fecha reciente.

Se han recuperado aproximadamente unas 150.000 pesetas en joyas y cerca de las 200.000 en metálico y divisas.

## Lancha contrabandista británica aprehendida en aguas de Ceuta

Llevaba a bordo trescientas cajas de cigarrillos americanos

Cuando se hallaba prestando servicios de patrulla en aguas jurisdiccionales de Ceuta, la lancha "LVR-1", del Servicio Especial de Vigilancia Fiscal, localizó a una embarcación que produjo cierta sospecha por su forma de navegar a oscuras. El patrón de la lancha puso rumbo a la embarcación, haciéndola señales para que se detuviera y para identificarla. Se trataba de una pequeña embarcación de recreo, de 43 toneladas de peso bruto y 30 de peso neto, con bandera inglesa, denominada "Clarinda".

La lancha del Servicio Fiscal se puso al lado de la otra, sabiendo que "Clarinda" el patrón y otros tripulantes del "LVR-1", para verificar el oportuno reconocimiento, que dio como resultado el hallazgo de 300 cajas, cada una con 50 cartones de cigarrillos americanos. Mandó la embarcación, como patrón autoritario, el subdito inglés Antonio Guy Lister, de Londres, hijo de la propietaria del yate, al cual acompañaban como invitados, según dijo, tres estudiantes, también ingleses; un quinto era el subdito marroquí Mohamed Hamd, al parecer el encargado de hacer llegar al sitio fijado el ilegal mercancía.

En muchas de las cajas se veía la fecha 2-III-67, y un número que significa mucho para el Servicio de Vigilancia Fiscal: "Cinco parada", que es, nada menos, que la más escurridiza embarcación contrabandista con base en Gibraltar.

La embarcación, tripulante y mercancías han quedado a disposición de las autoridades de Marina, después que el Servicio Fiscal hizo el correspondiente atestado.



ARDERA EN FIESTAS COPENHAGUE EL PROXIMO 10 DE JUNIO

# MARGARITA DE DINAMARCA

## --PRINCESA HEREDERA-- Y

# HENRI DE LABORDE DE MONPEZAT, LA BODA PRINCIPESCA DEL SIGLO

En el país de Hans Christian Andersen, el «romance» de amor de una Princesa reviste todavía el encanto de un cuento de hadas, sobre todo cuando se trata de la futura Reina y de su prometido, un hombre ayer desconocido y hoy alzado a la celebridad por el amor. Henri de Laborde de Monpezat, joven diplomático francés de aristocrática familia, conocerá unas nupcias fastuosas e históricas, parecidas a las de la Princesa heredera inglesa, Elizabeth, con el Príncipe Felipe, o del Rey Balduino con Fabiola de Mora y Aragón, o del Rey Constantino con la Princesa Ana María, o de la Princesa heredera Beatriz con Claus von Amsberg.

Cuatrocientos invitados regios y principescos serán testigos solemnes de esta felicidad, en la que se entraña el porvenir mismo del Reino de Dinamarca. Copenhague se prepara ya afanosamente para el día 10 del próximo mes de junio, día en que la familia real danesa acogerá en su seno a un nuevo hijo y a un nuevo Príncipe, Enrique de Dinamarca, que será el esposo de la Princesa Margarita.

■ El noble francés se convertirá en el príncipe Enrique de Dinamarca

■ Sólo 400 invitados entre majestades y altezas reales

### COPENHAGUE, DIA POR DIA

El día 24 de este mes—una fecha después de que usted, lector querido, haya recibido este ejemplar de 7 FECHAS—, el rey Federico celebrará su XXXII aniversario de matrimonio con la reina Ingrid. Su boda se celebró en Estocolmo, por ser Ingrid princesa de Suecia, hija del actual soberano Gustavo Adolfo VI. Ha sido la unión perfecta de un vikingo y gran melómano con una mujer «de cabeza y de corazón», cuyos «hobbies» son la jardinería y la decoración.

El 5 de junio será, como todos los años, festivo. Es el Día de la Constitución, en recuerdo al 5 de junio de 1953 cuando quedó establecido que el poder legislativo lo ejercerán conjuntamente el rey y el Parlamento. El ejecutivo lo ejercerá el soberano y sus ministros, pero el primero es irresponsable, mientras que los segundos endosan la responsabilidad de los actos gubernamentales. Y como el soberano no tiene más que tres hijas, la Constitución indica igualmente que la princesa Margarita es la heredera de un trono habitualmente reservado a los hombres.

El resto del mes se dividirá entre las fiestas de la boda y las del ochocientos aniversario de la ciudad de Copenhague. La ciudad que es hoy capital danesa aparece por primera vez, en 1167, con el nombre de Kobenhavn, un lugar de pescadores fortificado por Absalón, hombre de Estado y de la Iglesia. En 1536 es proclamada capital de Dinamarca. Tiene actualmente 1.300.000 habitantes.

No hay ya ni una sola habitación libre y se espera que muchísimos turistas habrán de dormir al aire libre o en sus vehículos. Los fabricantes de banderas e insignias están haciendo su agosto; se les han encargado cien mil «Dannebrog», la enseña nacional del país. Una cruz roja sobre fondo blanco,

cuyo origen se remonta al siglo XIII, y hace que esta bandera sea la más antigua de Europa; fue adoptada después de la victoria de los daneses contra los estonios, el 15 de junio de 1219, en Lyndanitz.

En toda la ruta del cortejo, banderas danesas y francesas adornarán todas las ventanas. Hay fotos de los novios en todas las vitrinas y escaparates de la ciudad, y se están limpiando las fachadas de los inmuebles del recorrido. Por la nacionalidad del novio, Francia es, después de Dinamarca, la gran protagonista. Desde el anuncio del compromiso, las inscripciones en el Instituto Francés han aumentado de modo considerable.

### REGALOS Y ASISTENTES

Ya están llegando los regalos, que recibe el gran mariscal de la Corte encargado de dar la aquiescencia de la familia real. Hasta el día, el más original es el propuesto por una comunidad de la Jutlandia septentrional: un doble collar de trescientas perlas de ámbar, que data de hace cuatro mil años y que fue descubierto en unas exploraciones donde Margarita, gran aficionada a la arqueología, participó activamente.

Se espera tal afluencia de gente, que la Corte, un poco asustada, ha decidido reducir las invitaciones regias y principescas a cuatrocientas. Se espera al rey Constantino de Grecia y la reina Ana María—si la situación en Grecia les permite el desplazamiento—, al rey Gustavo Adolfo de Suecia, al rey Olaf de Noruega, la reina Juliana de los Países Bajos, el rey y la reina de los belgas, el gran duque y la gran duquesa de Luxemburgo, la princesa Marina de Kent, en representación de la reina de Inglaterra, que no podrá acudir porque ese mismo día es el de su aniversario oficial.

Entre los miembros más próximos a la familia real danesa,

la princesa Benedicta y su prometido, el príncipe Ricardo de Sayn Wuttgenstein; la tía de la contrayente princesa Carolina Matilde de Dinamarca, y sus primos hermanos la princesa Elisabeth y los príncipes Ingolf y Christian. La familia del marido ha recibido cincuenta invitaciones; una veintena de esos invitados llevarán el nombre de Laborde de Monpezat; pero dos hermanas del novio, Catherine y Maurille, acaso sufran el disgusto de su vida... porque la fecha puede coincidir con sus exámenes, y sus padres no las dejarán, si es así, asistir. Estarán ausentes el rey Pedro de Yugoslavia y la reina Alejandra, nacida princesa de Dinamarca, y los príncipes de Mónaco.

Los invitados reales se alojarán en el castillo de Fredemborg, donde residen los soberanos daneses en esta época del año, y que está a unos cuarenta kilómetros de la capital, rodeado de bosques. Toda un ala del castillo ha sido habilitada para acogerlos. Para la comida de bodas ha sido construido un pabellón especial en el parque. Los invitados extranjeros llegarán el día 8 de junio de las cuatro esquinas de Europa.

### LAS FIESTAS

Pero si los invitados llegan el día 8 de junio, las fiestas habrán empezado una semana antes para reyes y altezas reales. El 30 de mayo, gran «soirée» en el castillo de Fredemborg. La princesa Margarita lucirá ese día un modelo especial de Pierre Balmain. El 31 de mayo, otra «soirée» de gala en el teatro Real. El 2 de junio, «soirée» en el castillo de Christiansborg, a la que asistirá todo el Cuerpo diplomático, así como las personalidades de la villa. El castillo de Christiansborg está en el centro de Copenhague y es la sede habitual del Parlamento. Y el 9 de junio, víspera del día de la boda, una gran recepción en el Ayuntamiento.

### LA BODA

El día 10 de junio, la gran fecha, habrá animado tráfico des-

de el alba en la plaza de Amalemborg, plaza octogonal flanqueada por cuatro palacios de estilo rococó y en cuyo centro hay una estatua ecuestre del rey Federico V. De esa plaza partirá, poco después del mediodía, el cortejo regio. El rey y la princesa heredera irán solos en una carroza tirada por seis caballos y se dirigirán a Holmens Kirke, la iglesia donde será dada la bendición según el rito evangelista luterano. El programa musical aún no ha sido fijado, pero se sabe que el violinista Christian Ferras ejecutará la «Sinfonía española», de Lalo.

El traje de Margarita es, hasta este momento, un verdadero secreto de Estado. Se ignora la forma y el tejido, pero sí se sabe que llevará la firma del modista danés Holger Bloom, autor del que llevó la princesa Ana María en sus nupcias con Constantino de Grecia. El traje de la princesa Margarita llevará un velo de un metro de largo, de encaje, que ha servido a varias generaciones de la familia real danesa.

Para el cortejo de honor, de mutuo acuerdo los cónyuges, se han escogido sólo tres niños. ¿Formará parte del trío la princesa Alexia de Grecia, de veintidós meses? El tiempo lo dirá. Los estudiantes daneses, con motivo de los recientes sucesos en la política griega, se manifestaron ruidosamente contra los soberanos griegos, ante el palacio real. Pero se espera que el tiempo disipe ese estado de ánimo y que se imponga la presencia de la princesa Ana María de Dinamarca, hoy reina de los griegos.

A la vuelta de la ceremonia, el recorrido será distinto al de la ida. Los recién casados aparecerán en el balcón central del palacio de Amalemborg, ya famoso como testigo de todos los grandes acontecimientos de la familia real. Después, la comida en Fredemborg. Aún no se conoce el menú, pero se sabe que el pastel de bodas llevará también bujías, pues el día 11 de junio, el siguiente a la boda, es el aniversario del nacimiento de



Margarita de Dinamarca, junto a su prometido. Pese a su condición de Princesa, no hay un solo retrato donde ella no muestre tierno respeto al hombre que va a ser su esposo y, algún día, Príncipe consorte

Henri de Laborde de Monpezat, cumplirá treinta y tres años. La política ha echado abajo el proyecto de luna de miel, pues los novios pensaban pasarla en la villa «Mon Repos», la residen-

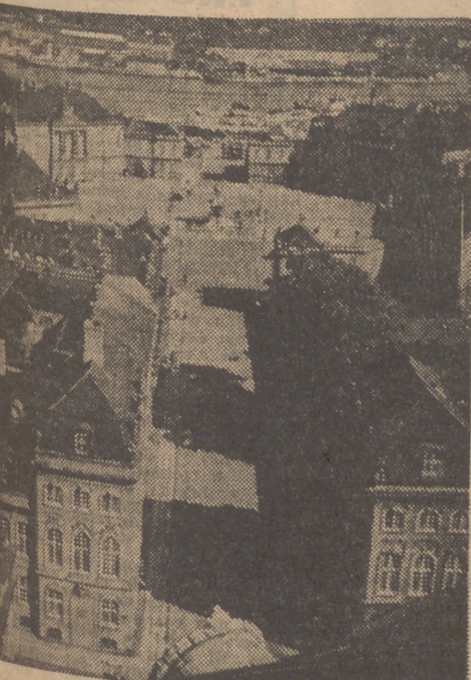
cia regia de verano de la familia real griega, en Corfú. Así que se espera que encuentren otro rincón bello, soleado y romántico para escenario de su felicidad... y que sea difícil de encontrar por los periodistas.

Y ASI, DENTRO DE MENOS DE VEINTE DIAS, DESDE QUE EL LECTOR TENGA ANTE SUS OJOS ESTA INFORMACION, HENRI-MARIE-JEAN-ANDRE DE LABORDE DE MONPEZAT PASARA A FORMAR PARTE DEL «GOTHA», A TITULO DE ESPOSO DE LA PRINCESA HEREDERA, MARGARITA, CON EL NOMBRE DE ENRIQUE DE DINAMARCA Y FUTURO PRINCIPE CONSORTE DEL REINO. AL REVES DE LOS MATRIMONIOS COMUNES, AQUI ES EL MARIDO QUIEN, AL CONVERTIRSE EN PRINCIPE, ABANDONARA POCO A POCO SU PATRIMONIO PARA ADQUIRIR LOS TITULOS INHERENTES A SU NUEVA POSICION.

ESOS REYES Y ESAS ALTEZAS QUE EL 10 DE JUNIO ASISTIRAN A SU MATRIMONIO, EL APENAS LOS CONOCIA; PERO DESDE ESE DIA ENTRARAN A FORMAR PARTE DE SU FAMILIA. LA FAMILIA YA TAN NUMEROSA DE LOS SLESWIG-HOLSTEIN-SONDERBOURG-GLUCKSBOURG. UNA FAMILIA QUE, A PARTIR DEL SIGLO XV, CUENTA CON MONARCAS CUYA SOBERANIA SE HA EXTENDIDO EN LOS PAISES NORDICOS, LOS PRINCIPADOS ALEMANES Y GRECIA. LA FAMILIA REAL DANESA GOZA DE GRAN REPUTACION POR SUS ENLACES MATRIMONIALES FRUCTUOSOS.

EN MENOS DE UN SIGLO, LA PRINCESA ALEJANDRA SE CASA CON EL REY EDUARDO VII DE INGLATERRA; LA PRINCESA DAGMAR SE CONVIERTE EN LA MUJER DE ALEJANDRO III DE RUSIA; EL FUTURO FEDERICO IX SE CASA CON LA PRINCESA INGRID, HIJA DEL REY DE SUECIA; EL PRINCIPE WILHELM DE DINAMARCA SE CONVIERTE EN REY DE GRECIA, EN 1863, BAJO EL NOMBRE DE JORGE I; EL PRINCIPE CARLOS, EL MAYOR DE LOS HIJOS DE FEDERICO VIII, ES ELEGIDO REY DE NORUEGA, EN 1905, TOMANDO EL NOMBRE DE HAAKON VII.

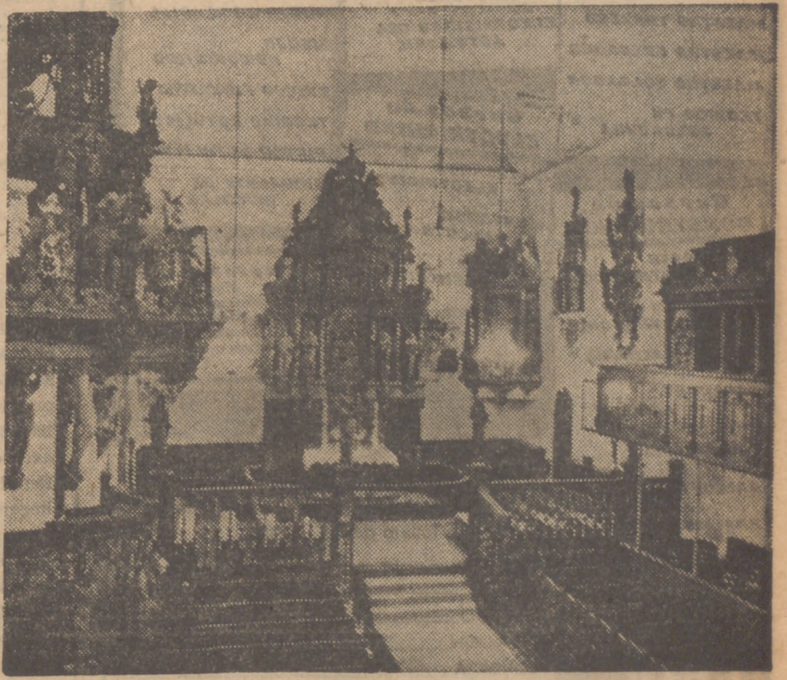
Y POR TODO ESTO QUE ANTECEDE, EL JOVEN ARISTOCRATA FRANCES HENRI DE LABORDE DE MONPEZAT PODRA LLAMAR «PRIMA» A LA REINA DE INGLATERRA O «PRIMO» AL REY DE NORUEGA O AL REY DE LOS BELGAS... Y ESTARA EN SU DERECHO. QUE COSAS MAS DIFICILES LOGRA EL AMOR...



Esta es la plaza de Amalemborg, de la que partirá el cortejo nupcial



Henri de Laborde de Monpezat se encuentra como el pez en el agua en esta atmósfera palaciega de Dinamarca. Helo aquí con sus suegros y Margarita



Holmens Kirke, la iglesia de la Marina, donde se celebrará la ceremonia

**NUEVA OLA**

**RITA PAVONE TRABAJO COMO CAMISERA DE LOS DOCE A LOS QUINCE AÑOS Y AHORA NO SABE LOS MILLONES QUE TIENE**

Nació en Torino hace veintidós años. Sus padres pertenecían a esos miles de familias italianas que trabajan fuerte para ir viviendo.

—Mi padre era obrero en la Fiat y mi madre trabajaba en las oficinas del Ayuntamiento. Yo entonces, para ayudarles un poquito, ingresé en el taller como camisera. Allí estuve desde los doce a los quince años.

—No me ruborizan mis orígenes humildes—confiesa—; al contrario, me encanta. Para disfrutar un poco del dinero es necesario haber vivido la pobreza.

—¿Cuántos millones tienes, Rita? —No sé, no, el dinero que tenemos. No me preocupa eso. Yo no manejo ninguno. Está todo metido en el Banco y no sé cuánto hay.

Para la antigua modistilla de Torino la vida cambió rotunda y felizmente cuando se presentó al Festival de los Desconocidos de Ariccia. Aquel día, para ella el más deslumbrante de su vida, fue el primero de septiembre de 1962. Triunfó sobre quince mil participantes.

—¿Qué te valió, ante todo, el triunfo? —No sé... Dicen que fue una actuación distinta, con un timbre nuevo, con fuerza de voz. No sé... Eso es lo que dicen.

Procura quitarle importancia a sus cosas. No intenta, en absoluto, sacarle brillo a sus "hazañas".

—Algunos, Rita, dicen que a veces gritas mucho.

—El grito en mí es episódico. Una emoción distinta, como un escape desgarrador. Pero no me gusta abusar, desde luego.

Esta "ragazza" de risa desafiante y huérfana de paréntesis de angustia, parece tener un sistema nervioso electrónico. En ella se encuentra fácilmente el chispazo de sus ojos, siempre al borde del incendio. El calambrazo de sus palabras, que nacen como a galope de ca-

ballo. El cortocircuito de su inocencia y de su osadía.

—¿Cuándo te casarás, Rita? —Se ríe. Tiene los dientes superiores levemente separados. Su risa es de cristal. Cualquiera diría que le van a estallar las venas del cuello.

—Primero, para casarme, tendré que estar enamorada.

—¿Y no lo estás? —No, claro. Si lo estuviera lo diría en alta voz, con fuerza, para que todos me oyeran.

—¿Cuándo te gustaría casarte? —Siempre he pensado que la edad ideal de una mujer para casarse es hacia los veintidós años. Ya sólo me faltan dos...

No llega a los 40 kilos de peso este simpático artillero de la Naturaleza. Es ágil como un pez adolescente. Es rápida de reflejos como un gorrioncillo.

—Me gusta animar a los que me rodean. Me encanta. Lo procuro cuando estoy en familia. También cuando actúo. Una de las cosas que siempre intento es la participación del público en mis actuaciones. Por eso en Televisión Española bajé a cantar entre los asistentes, me senté en las escaleras centrales, me acerqué al público... Hay que eliminar en lo posible esas distancias entre artistas y público. Esa es, por lo menos, mi opinión.

Mide menos de metro y medio. Es como esas plantas que tienen prisionero su cuerpo vegetal en un pequeño tiesto de barro oprimente.

—No me molesta que me llamen "piel de zanahoria". Me da igual. Lo único que quiero es que sepan que sólo vosotros, los periodistas, me lo llamáis. Tengo muchas pecas, sí. Participan en mi personalidad.



**PREMIO DE LA ACADEMIA**

*La canción francesa no se priva de nada: tiene hasta su Academia, que todos los años, desde hace seis, concede un premio al cantante novel que más haya destacado en la temporada. El premio de 1966 ha sido adjudicado a Anne Vanderlove, de veintidós años, que a los veintidós inició la escalada hacia la fama. Anne escucha sus últimas grabaciones, ya con el premio en el bolsillo*

**CONCHA DEL APUNTADOR**

LARA cerrará sus puertas en cuanto el calor apriete y ya no se abrirá hasta septiembre, en que retornarán a su escenario las huestes de Alberto Closas. De momento no habrá estreno, sino reposición de "Flor de cactus".

"¡AY, QUE MOLINERA!", la adaptación de Juan Ignacio Luca de Tena de "El sombrero de tres picos", se estrenará en el Reina Victoria a primeros de septiembre. Analía y Fernán Gómez vendrán después a ese escenario con un vodevil francés que ya ha sido adaptado.

"HUIS-CLOS", comedia de Jean Paul Sartre, ha sido vertida al castellano y adaptada a nuestra escena por Alfonso Sastre. ENRIQUE GUITART parece decidido a estrenar la próxima temporada "El gran canalla", obra de un periodista español—Gerardo Ribas—que residió en Buenos Aires.

MARY CARRILLO ha sido contratada para interpretar "Madre Coraje" en los Festivales de España, en vista de que Amelia de la Torre—su creadora en España—tendrá que continuar algún tiempo en Madrid interpretando el éxito de Ruiz Iriarte "La muchacha del sombrero rosa".

DANY KAYE, el formidable cómico de la pantalla, va a hacer teatro. Representará en el Festival de Chichester la comedia de Goldoni "Arlequín, criado de dos amos".

"AMOR CON ARMARIO" es el título de una comedia de Luis Tejedor que estrenará Angel de Andrés a continuación de "Bambi y las cazadoras".

CAMILO MURILLO ha terminado con el maestro García Morcillo una revista que se titula "Las teleguapas" y que se estrenará en el Alcázar este verano.



**LOS ROLLING STONE, ACUSADOS**

Micx Jager y Keith Richard, dos miembros del famoso grupo Rolling Stone, abandonan para comer el Tribunal de Chichester, ante el que comparecen acusados de tomar drogas. La Policía se les encontró en un registro efectuado en la casa de campo que poseen en Sussex. (Alguien comentó al saberlo: «Claro. Si hubieran escondido las drogas en el pelo...»)

**EN ALEMANIA**

**CONGRESO INTERNACIONAL DE CIRCO**

Va a celebrarse en la ciudad alemana de Kaiserlautern el I Congreso Internacional del Circo, al que asistirán delegaciones de todos los países del mundo. En los actos que tendrán lugar los días 26 al 29 del actual figuran interesantes conferencias y estudios sobre la evolución del circo mundial a cargo de escritores y directores de circo europeos. Han sido invitados para participar en este Congreso en nombre de España los prestigiosos directores de circo don Manuel Feijoo y don Arturo Casrilla, y como cronista, Alfredo Marquerie.

El alcalde de Kaiserlautern dará la bienvenida a todos los congresistas.



**EL ETERNO MARCEL ACHARD**

«Juan de la Luna» está considerada por muchos críticos como la obra maestra de Marcel Achard. Se estrenó en 1932, y desde entonces —como ocurre con nuestro «Tenorio»—no ha dejado de representarse cada temporada. Ahora se ha repuesto en el teatro del Palacio Real de París, protagonizada por Jean le Poulain, Dany Robin y Pierre Mondy, que es el trío de la foto

**EL LOPE DE VEGA, DESIERTO**

El Jurado que ha discernido el Premio Lope de Vega, convocado por el Ayuntamiento de Madrid, ha declarado desierto el primer premio, que tenía una dotación de 100.000 pesetas y la obligatoriedad en su estreno en el teatro Español. Cinco comedias habían llegado a la fase final, pero a ninguna de ellas se le estimó con calidades suficientes para el primer premio y, en consecuencia, se ha decidido dejarlo desierto. Se conceden, en cambio, los accesits segundo y tercero, con 30.000 y 15.000 pesetas de dotación, respectivamente, pero sin derecho ya a estreno.

**TODOS estudian en ceac**

LOS CURSOS TÉCNICO - PRACTICOS DE MECANICA, CONSTRUCCION, DIBUJO Y ELECTRICIDAD POR CORRESPONDENCIA

No se conforme con ser del montón. Posea un título técnico. Ocupará mejores cargos y aumentará sus ingresos.

Aragón, 472 - Dpto. B-22 BARCELONA - 13

<b>Cursos de MECANICA</b>	<b>Cursos de MOTOR Y AUTOMOVIL</b>	<b>Cursos de DIBUJO</b>
DELINTEANTE MECANICO	MECANICO DE AUTOMOVILES	DELINTEANTE GENERAL
TECNICO MECANICO	MECANICO DIESEL	DIBUJO ARTISTICO
ENCARGADO MECANICO	TECNICO EN MOTORES	DIBUJO PUBLICITARIO
MAESTRO TORNERO	ELECTRICIDAD DEL AUTOMOVIL	DIBUJO COMERCIAL
MAESTRO FRESADOR		DIBUJO HUMORISTICO
MAESTRO SOLDADOR		DIBUJO FIGURINES
TECNICO EN SOLDADURA		TECNICO ROTULISTA
	<b>Cursos de ELECTRICIDAD</b>	PINTOR ROTULISTA
	INSTALADOR ELECTRICISTA	DIBUJANTE DE MUEBLES
	MONTADOR ELECTRICISTA	
<b>Cursos de CONSTRUCCION</b>	TECNICO ELECTRICISTA	
DELINTEANTE CONSTRUCCION	MAESTRO ELECTRICISTA	
TECNICO EN CONSTRUCCION		
MAESTRO ALBARIL		
HORMIGON ARMADO		
TOPOGRAFIA		
CARPINTERIA		
EBANISTERIA		
DECORACION		
PINTOR DECORADOR		

**¡Solicite folleto sin compromiso!**

UN SIMPLE SELLO DE CORTELOS y este cupón puede ser el principio de una vida mejor para Ud. y para los suyos. ¡Mándelo HOY MISMO, pues a nada se compromete!

Me interesa folleto de los Cursos:

DON \_\_\_\_\_

DOMICILIO \_\_\_\_\_

POBLACION \_\_\_\_\_ Distrito Postal \_\_\_\_\_

PROVINCIA \_\_\_\_\_

**ceac** CENTRO DE FORMACION PROFESIONAL Y TECNICA POR CORREO \* AUTORIZADO POR EL MINISTERIO DE EDUCACION NACIONAL N. 54

CSQC - ARAGON, 472 - Dpto. B-22 BARCELONA - 13

Más de 100 Empresas nos tienen convalidada la formación profesional de su personal. Condiciones especiales a Empresas.

**INCREIBLE... PERO CIERTO**

**UN DISCO MUDO**

Un disco de larga duración, completamente mudo, sin más contenido que el ruido del tocador, está alcanzando un éxito sorprendente de venta en Alemania occidental. En la primera semana se han vendido nada menos que 10.000 ejemplares, al precio de 2,50 dólares (4,5 dólares) y se ha situado en la consideración popular entre los primeros títulos de la «Hit Parade» alemana. En la fundación sorprendente disco se anuncia la actuación de la Outer Space Philharmonic Orchestra, bajo la dirección del alemán Charles Wilp, de treinta y cinco años, fotógrafo de profesión y productor de la original grabación. Entre las composiciones inaudibles como «Explosión congelada» y «Ruido blanco» durante los treinta minutos que dura la grabación, el oyente no escucha más que su propia respiración.

**TELEFONO Y MUSICA**

Los ingleses que desean oír la última canción de moda sólo tienen que marcar un número de teléfono que corresponde a un teléfono servido de la Oficina de Correos. El costo de la llamada se carga en la factura del director general de Correos, produciendo unos ingresos aproximados al año de 2.800.000 libras esterlinas.

## SALA DE PROYECCION



¡Bravo bravo! Vale la pena Lo pasó bien ¡Paché... regular ¡Uí, qué cosa!

### LECCIONES DE AMOR EN SUECIA

Comedia típica de Hollywood, en la que se enfrentan dos criterios, dos modos diferentes de entender el amor: el norteamericano y el sueco. Por sacarla de lo que él entiende por atolladero amoroso, un padre lleva a su hija a Suecia, adonde marcha para hacerse cargo de los negocios de su Compañía. En Suecia, naturalmente, el amor hace también acto de presencia en el corazón de esta jovencita agraciada, con gran contento del padre, que así ve alejado el peligro del primer noviazgo. El amor entra también en el corazón del padre, y ello da motivo, junto al modo de entender el amor en Suecia, a una serie de situaciones graciosas, planteadas para la mayor diversión del espectador.

miento de todos los intérpretes, donde cabe destacar a los ya mencionados. Una buena película, aun cuando el guión sea inferior a la obra original.

### EL HOMBRE QUE MATO A BILLY EL NIÑO

Billy el Niño, personaje trágico del Oeste americano, ha servido de tema a muchas películas. Ahora, una vez más, vuelve a ser protagonista de esta historia, cuyo guión, de Federico de Urrutia y Julio Buchs, nos presenta al personaje como víctima de unas circunstancias que le llevan a su desenfadada vida de asesinos. El guión tiene interés y se adorna de todos los matices clásicos del tema del Oeste. Hábil dirección de Julio Buchs y buena interpretación por parte de cuantos componen el extenso reparto de este film.

### MANDO PERDIDO

Un buen cuadro de intérpretes, en el que destacan Anthony Quinn, Alain Delon, Maurice Ronet y Claudia Cardinale, dan vida a este film, basado en la obra "Los Centuriones". La acción pasa de la guerra de Francia en Indochina a la acción bélica del Ejército francés en Argelia. Es aquí donde el guión se detiene y trenza todas las dramáticas peripecias y aventuras de un grupo de soldados, un regimiento mandado por Anthony Quinn que no sigue al pie de la letra las órdenes de sus superiores. Hacen un poco la guerra por su cuenta y se ajustan a las exigencias del terreno y del enemigo. Hay acción suficiente para hacer valer la excelente dirección de Mark Robson y el luci-



## FILMACION EXTRAORDINARIA

En Italia se rueda una película titulada "El animal", y que interpreta en papel destacado Vittorio Gassman. En el film hay una escena futbolística que recuerda a Vittorio sus años mozos de jugador. Después del rodaje se concertó un partido en "serio", conteniendo, por un lado, actores de cine, y por otro, técnicos. El resultado fue un empate como una casa, aunque no se nos dice el número de goles habidos por uno y otro bando. Fuera de banda hubo una filmación especialísima y extraordinaria de la zontienda, a cargo de la actriz Juliette Mayniel, esposa de Vittorio Gassman y madre de Alessandro, que es ese chiquitín que se dispone, ayudado por Vittorio, a lanzar un saque de esquina.



### PELICULA PARA REIR

Se está rodando en Málaga una película española titulada «Operación Cabaretera», en la que tienen destacados papeles José Luis López Vázquez y Xan das Bolas. Ambos actores aparecen en esta escena junto a un coche cuya marca comercial, «La Chufla, fábrica de artículos de broma», ya da idea del ambiente «dramático» que rezuma dicho film

## Las grandes recaudaciones de la historia del cine

La revista norteamericana "Variety" publicó recientemente una lista de las películas que han

- tenido mayores ingresos de taquilla en la historia del cine.
- No da la cifra de "El nacimiento de una nación" (Fifth, 1915), que supone ocupa el primer lugar, pero sí de las siguientes:
- "Sonrisas y lágrimas", dólares 42.500.000.
- "Lo que el viento se llevó", 41.200.000 dólares.
- "Los diez mandamientos", 40 millones.
- "Ben-Hur" (William Wyler), 38 millones.
- "Mary Poppins", 31 millones.
- "Operación Trueno", 26 millones.
- "Cleopatra", 23.500.000.
- "La conquista del Oeste", 23 millones.
- "La vuelta al mundo en ochenta días", 22 millones.
- "West Side Story", 22 millones.
- "Goldfinger", 22 millones.
- "Este mundo loco, loco, loco", 19 millones.



**Tobillos finos**  
Un corto masaje con la crema SALTRATOS refrescará sus pies fatigados. Esta crema previene la irritación, y la piel húmeda y blanquecina entre los dedos de los pies. Vuelve la piel suave y flexible. Sus pies se embellecerán día a día. Crema SALTRATOS ideal para los pies. No mancha. Doble efecto si antes de un masaje con Crema SALTRATOS, se toma un baño de pies tonificante con SALTRATOS Rodell. En todas las farmacias. Precio módico.

### ¡Nombre a sus amigos!

¡Haciendo maravillosos JUEGOS DE MANOS! Nada de práctica todo el mundo es apto para ello. Enviando 2 pts en sellos remito catálogo ESTABLECIMIENTO EL REY DE LA MAGIA (Fundado en 1880) Primer caso en España dedicada exclusivamente a la venta de este artículo. PRINCESA 11 - BARCELONA

## UNAS CHISPAS DE NOTICIAS

Fernando Vizcaíno Casas da al Festival Internacional del Cine, de San Sebastián, cuatro consejos, que suscribimos íntegramente, si bien el tercer consejo no tiene el acierto total de los otros tres. Se refiere el primero a la participación masiva de periodistas de todo tipo de medios informativos, que nadie sabe dónde escriben ni dónde informan. El segundo está en relación directa del alojamiento de los periodistas y se pide que no esté desplazado del núcleo central del Festival, que es donde se capta la mayor parte de las noticias y comentarios. En el tercero se pide otro sistema de distribución de fotografías a los periodistas. Y en el cuarto se pide un respecto estricto de la lista oficial de periodistas acreditados en el Festival, a la hora de hacer las invitaciones, por parte de Delegaciones extranjeras, para sus ruedas de Prensa o fiestas.

En relación con una nota aparecida estos pasados días en la Prensa española, la firma comercial Cotty Ibérica desmiente que haya hecho reclamación alguna TVE con motivo del programa "Gran Premio".

"Encrucijada para una monja" es el título del próximo film de Julio Buchs, que lleva de protagonista a la actriz italiana Rossanna Schiaffino.

Después de haber perdido el pleito que le puso a Cesáreo González—se ha interpuesto recurso al Supremo—, la actriz Sara Montiel es objeto de varias noticias. Una de ellas es que marchará a América para actuar en televisión, cantando un total de doce canciones, por las que cobrará un millón de pesetas. La otra noticia hace viajar también a Sara; pero esta vez hacia el norte de Europa. Se dice que en Rusia le han propuesto filmar una película biográfica de la famosa cantante La Malibrán. Y aún hay otra noticia, que nos deja a Sara en España. Una película en Madrid, de la que no se da título ni productora.

Actualmente se están rodando en España siete películas, cuyos títulos son los siguientes: "Cruzada en la mar", "Las que tienen que servir", "Los chicos del Preu", "Cuatro eran cinco", "La marca del hombre lobo", "Cabezas quemadas" y "Operación cabaretera".

Ha estado en Madrid de riguroso incógnito el actor italiano Marcello Mastroianni, que fue visto en la Monumental de las Ventas como espectador no muy entusiasta de una corrida de toros y por la noche en una sala de fiestas. Mastroianni no quiso hacer declaraciones a la Prensa, limitándose a decir que su viaje era totalmente privado.

La actriz sueca Bibi Anderson protagoniza en Estocolmo un film titulado "Viol", que dirige Jacques Doniol-Valcroze. El galán es Bruno Cremer.

El actor Francisco Rabal ha sufrido un nuevo accidente automovilístico cuando asistía a la Romería del Rocío. Esta vez, afortunadamente, no hubo consecuencias que lamentar, a no ser los desperfectos materiales del vehículo.

La Oficina Nacional Calificadora de Espectáculos ha examinado durante el primer trimestre de 1967 un total de 89 películas, de las que 12 han sido calificadas con el número 1; 20, con el número 2; 35, con el número 3; 20, con el número 3R, y dos, con el número 4.

## PEPE CRESPO, EN MADRID

Por ahora, descanso; después...

José Crespo, aquel fino y personalísimo galán que Hollywood reclutara en sus primerísimas levas, está en Madrid. Y busca afanosamente piso. El gran actor murciano piensa establecerse en Madrid, después de su larga estadía en Hollywood y Nueva York, y para España vienen navegando sus muebles, sus libros, sus cuadros. José Crespo ha sido recibido en Madrid con la simpatía que merecen su hombría de bien, su caballerosidad y la amplia estela internacional

de su arte. Y en seguida ha comenzado a recibir proposiciones. Cine, teatro y quizá televisión. Pero, por ahora, Pepe Crespo no piensa sino en descansar, en encontrar ese piso donde piensa instalarse con sus cuadros, sus libros, sus muebles. Luego, Dios dirá. Por ahora, sólo eso: descanso. Los toros de San Isidro, los paseos por la capital, los amigos. Bien venido, Pepe Crespo, a quien desde aquí se envía un abrazo cordial.

## SAMMY DAVIS, Jr.

### CANTO EN MADRID

El actor de cine y gran intérprete de la canción moderna Sammy Davis, Jr., ha pasado por Madrid, donde actuó en el Monumental Cinema. El precio de las butacas fue el de 500 pesetas y hubo lleno completo. El cantante de color —figura destacada del clan Sinatra— tuvo un gran éxito. Llegó a Madrid a bordo de un «Caravelle» floteado particularmente y asistió a una fiesta taurina que le ofreció el joven matador Palomo Linares. Esta es la foto que se le hizo a Sammy Davis a su llegada al aeropuerto de Madrid.





# FERIA DE SAN ISIDRO

## MALOS TOROS PARA

### LA CONFIRMARON PAQUIRRI Y BENJUMEA Y LA TOMO SANCHEZ BEJARANO (OVACIONADOS)

La suerte se puso en contra de los nuevos valores que a confirmar la alternativa o re-entrevista vinieron a las Ventas. Si ellos traían ilusiones, el público los esperaba con interés, pues de Paquirri y Benjumea, importantes en otras plazas de Madrid, se esperaba lo que no fue con los toros que les tocaron en suerte, en mala suerte.

**PAQUIRRI.**—Confirmó la alternativa en la sexta de feria. Camino, padrino, y Fuentes, testigo. Toros de Juan Pedro Domecq, que, para colmo de mala suerte de Paquirri, dieron juego cuatro y no los usó. No era fácil salvar la tarde, pero Paquirri, valentísimo y luciendo en la medida que los toros le dejaron, lo consiguió. Al primero lo lanceó bien de capa y con las banderillas estuvo colosal. ¡Qué gran par al tercero, con doble estoque y clavando por los cuernos! Compuesta la faena de Paquirri a un toro que fue un poco más manso. Y se encorrió al matar el mozo. Escuchó ovación, con saludos. Por todavía su segundo, que no se prestó a nada. Se vio en Paquirri recursos y oficio y seguridad al matar. Nueva ovación, repetida al abandonar la plaza, con lo que estaba claro que Paquirri había caído bien en Madrid.

**BENJUMEA.** — La confirmó en la séptima corrida. Padrino, Amancio; testigo, El Viti. Mediamente cumplieron dos toros

de Baltasar Ibán y ninguno fue para el valiente Pedrín, que vio cómo en la media arrancada de sus enemigos, el quedarse en el viaje, terminaban sus deseos de triunfo. Benjumea sí acreditó su valor, y en los pases que ligó hubo gran quietud, estoico aguante y sobre todo, apretura y emoción, que así es el torero de Benjumea. Su fallo fue al matar al primero y al descabellar al sexto. Aun así, para Benjumea fueron los aplausos, seguidos de pitos en los dos arrastres, lo que dice mucho en su favor.

**SANCHEZ BEJARANO.**—Alternativa en la octava de feria, de manos de El Viti, y Tinín, testigo. Un toro difícil de Galache, el primero, y otro lidiado por manso, condenado a banderillas negras, el sexto, pusieron a prueba el valor y recursos del torero de Salamanca. En este aspecto convenció Bejarano, que, muy tranquilo y torero, salvó el difícil compromiso. Con el capote, muy bien en los dos toros, lanceando de dentro a fuera. Con la muleta, valiente y ligando algunos pases de calidad, sin asustarse por dos serias volteretas que le dio el primero. Y al matar, decidido y con estilo, como ya tenía acreditado de novillero. Lucida alternativa en conjunto y premiada con ovación en los dos toros y despedida cariñosa. Sánchez Bejarano puede en su segunda corrida repetir los éxitos de novillero en las Ventas. Condiciones tiene para ello.



La primera de las tres alternativas fue la de Paquirri, que la confirmó en la sexta de feria de manos de Paco Camino y José Fuentes de testigo

## EN VISTA ALEGRE HUBO DE TODO DE LA OREJA A OSTOS EN EL PRIMERO A LA BUENA FAENA DE MONDEÑO

Casi se llenó el domingo la plaza de Vista Alegre, en la segunda corrida isidril, que tenía el atractivo de la presentación de Mondeño.

Fue prometedor el comienzo, a cargo de Jaime Ostos, que pronto hizo sonar las palmas al lancear por verónicas con arte y apretura. Después fue la música la que entró en acción cuando Ostos toreó ajustado y con temple de mutua en ese su sitio sin distancia, con su verdad y clásico estilo. Decir que Ostos estuvo en su son es resumir su colorido faena, quien, bien rematada con la espada, valió al de la única oreja concedida con entusiasmo. El cuarto toro no tuvo ni presencia ni fuerza e hizo bien Ostos matándolo en seguida. Una figura de su talla no debe dar importancia a toretes así.

A partir del segundo de la tarde la corrida fue cuesta abajo por la escasa presencia de los toros, por su poca fuerza. Miguelín hizo sus cosas en el segundo, al que banderilleó y mató bien. Le dieron una oreja, que ante las protestas de los toros, y en la vuelta al ruedo, cinco palmas y pitos. En el tercero, poco, por no decir nada, hizo Miguelín.

Mató de pinchazo y estocada. Para Mondeño, gran atractivo de la tarde, fue lo peor de la imprevisible corrida de Amalia Pérez Tabernero. Su primer, manso, cobardón en las tablas, y refugiado en el pardo. Apenas si Mondeño pudo conseguir unos pases, pero no exponiendo mucho, ya que le dio todas las ventajas a su enemigo. Mató de dos pinchazos y estocada y se le ovacionó, con salida al tercio. La buena faena de Mondeño al sexto, realizada en un palmo

de terreno y con su personalísimo estilo de quietud y apretura, no se tomó muy en cuenta por un público ya más que enfadado por la presentación del ganado.

Y así terminó una corrida que pudo tener la nota dramática cuando el quinto toro saltó al callejón y cogió al empleado de la plaza Enrique Navarro, encalándose con él interminables segundos, con todo el mundo al quite. Afortunadamente, no fue herido de gravedad, aunque tiene fracturadas varias costillas. —B.

## TRIUNFO DE ORDOÑEZ (OREJAS Y RABO) Y LITRI (DOS OREJAS) EN RONDA

El domingo se celebró en Ronda una corrida de toros (seis del Marqués de Villamaría, bien presentados)

Litri estuvo valiente y torero en sus dos enemigos, a los que toreó cerca y variado. Mató bien y cortó oreja en cada toro.

Ordóñez lanceó colosal a su primero, huido y mansurrón. Faena valiente y artística, para pinchazo y estocada. Peticion de oreja, ovación y saludos. En el quinto se superó el maestro de Ronda, en magistral faena, que, bien rematada con la espada, fue premiada con ovación.

Chicuelo hijo, que reapareció, bien en el tercero, ovacionado, con petición. Litri y Ordóñez salieron de la plaza a hombros.



## EL ATLETICO, INCONTENIBLE

Ufarte marca en esta jugada el segundo gol del Atlético de Madrid, que así repitió en el Nuevo Campo azulgrana su victoria del Manzanares. El Atlético, en vena de aciertos, se perfila como uno de los máximos candidatos al título de Copa

## COMENTANDO...

### EL PREMIO DE LA MONTAÑA DE NUESTRA VUELTA

El Premio de la Montaña de nuestra Vuelta Ciclista a España trajo discusión final. Perurena era el vencedor indiscutible; pero el gran corredor vasco sufrió una grave caída en la penúltima etapa y quedó fuera de combate y con fractura de fémur. Como no pudo terminar la Vuelta, quedaba excluido del Premio, que, lógicamente, debía pasar al segundo clasificado, Julio Jiménez. Pero en el Reglamento de la Vuelta hay un artículo que proclama que para adjudicarse el Premio de la Montaña hay que quedar clasificado entre los quince primeros de la general individual, y Julio Jiménez ocupaba un puesto algo inferior. En consecuencia, el premio ha ido a parar al tercer clasificado, Mariano Díaz. Reglamentariamente, puede que ello sea justo; pero, deportivamente, nos parece una injusticia tremenda. Perurena, al no terminar la prueba, no podía ser el vencedor; pero, por derecho y al margen de lucubraciones reglamentarias, la victoria correspondía

de forma indudable a Julio Jiménez. Si ese artículo hubiera existido alguna vez en la Vuelta a Francia, nuestros escaladores no habrían podido conquistar en tantas ocasiones el título de reyes de la montaña, porque sus clasificaciones en la general solían dejar mucho que desear y pocas veces figuraban entre los primeros. Condicionar, por añadidura, el premio de mejor escalador al puesto que se ocupe en la general es como si se condicionase la victoria absoluta de la Vuelta a figurar entre los cinco primeros del Premio de la Montaña. La Organización ha podido sacarse de la manga otro artículo en este aspecto y así Janssen no habría podido adjudicarse el triunfo. No nos parece una solución razonable y justa, sino todo lo contrario. Después de Perurena, Julio Jiménez ha sido el mejor escalador en nuestro Tour y el premio debió ser para él. Lo demás son mixtificaciones que sólo conducen al desconcierto.

## COPA DAVIS

### ESPAÑA ELIMINO A RUMANIA

En Bucarest se han celebrado los encuentros correspondientes a la segunda eliminatoria de Copa Davis entre los equipos de Rumania y España. En el primer partido, Gisbert perdió con Tiriac; en el segundo, Santana derrotó a Nastase; el de dobles fue ganado por la pareja rumana, que así se adelantó peligrosamente en el marcador; Gisbert lo niveló, venciendo a Nastase, y en el último partido, Santana ganó a Tiriac.

Por consiguiente, se ha proclamado vencedor de la eliminatoria el equipo español por 3-2.

## LOLA FLORES Y EL DEPORTE

### «SI JUGASE EN UN EQUIPO FEMENINO DE FUTBOL, LO HARIA DE MEDIO, COMO PIRRI»

A Lola Flores le han preguntado si no va al fútbol.

—Sí, me divierte ver a esos hombres de pelo en pecho correr como locos detrás del balón.

—Un futbolista.

—Gento. Siempre Gento.

—Otro deportista, Lola.

—Ese fenómeno que sale en la tele siempre: Santana.

—¿Juegas a las quintetas?

—Juego, pero siempre pierdo.

Al Betis y al Sevilla, pase lo que pase, siempre les pongo que ga-

narán. Y si juegan juntos, empata.

—¿Qué deporte debe practicar la mujer?

—Digo lo que Antonio Garsa en el anuncio: Cabe todo. Y ahora hasta hay equipos de fútbol femeninos.

—¿De qué jugarías en un equipo femenino de fútbol?

—¿Yo? De medio, como Pirri, que es el puesto en que se mueve más uno. Y como lo mío es bailar...

Su marido, Antonio González, se ríe.

## NO-DO DE SIETE DIAS

EL 14 DE JUNIO próximo se celebrará en el Estadio del Manzanares el homenaje al infortunado jugador del Atlético de Madrid Miguel Martínez, que lleva inconsciente tres años en una clínica. El Atlético de Madrid se enfrentará a una selección de Primera División. Todos los españoles que deseen sumarse al homenaje podrán adquirir la localidad número 0 de la fila 0, para que simbólicamente esté en ella sentada toda España. El precio de esa entrada es de 100 pesetas.

DICK TIGER ha revalidado su corona mundial de los semipesados al vencer por puntos al puertorriqueño José Torres, que fue precisamente a quien arrebató el título hace un año. José Torres, decepcionado por la derrota, ha

declarado que dejará los guantes y se dedicará a escribir.

OTRO TITULO, pero europeo, se ha disputado y ha cambiado de manos: el de los pesos welter, que poseía el francés Jean Josselin y que le ha arrebatado el italiano Carmelo Bossi.

HA COMENZADO el Giro de Italia. La segunda etapa, entre Alessandria y La Spezia, fue ganada por Antonio Gómez Moral, que se puso la maglia rosa de líder. Que le dure.

EL CAMPEONATO de Europa de hockey sobre patines se ha iniciado en Bilbao. España ganó sus dos primeros partidos, 15-1 a Francia y 4-0 a Gran Bretaña, y encabeza la clasificación, empatada con Portugal.

## LA COPA, EN DANZA

### Valencia-Madrid, Atlético de Madrid-Atlético de Bilbao y Pontevedra-Córdoba, partidos cuartos finalistas

#### El Elche se enfrentará al vencedor del desempate Granada-Sabadell

#### MARCADOR

CORDOBA, 4; Europa, 0 (5-1). LAS PALMAS, 1; Atlético Bilbao, 0 (1-3). Sevilla, 0; ELCHE, 1 (0-3). Barcelona, 0; AT. DE MADRID, 2 (0-4). Granada, 1; Sabadell, 1 (2-2). VALENCIA, 3; Betis, 0 (4-2), jugado el sábado. HERCULES, 1; Pontevedra, 0 (2-3). REAL MADRID, 3; Coruña, 1 (5-4).

Han terminado los octavos de final sin que se haya producido ninguna sorpresa. Siete de los ocho equipos que señalábamos como probables cuartofinalistas en nuestro último número, han alcanzado la victoria en la eliminatoria, y el octavo —apuntábamos al Granada— tendrá que jugar desempate con el Sabadell. Lo más destacado de la jornada ha sido el nuevo triunfo del Atlético de Madrid sobre el Barcelona, acreditativo del gran momento que atraviesa el cuadro rojiblanco, y del mal de fondo que sigue aquejando al Barcelona.

Terminados los octavos, se ha procedido al sorteo de los "cuartos", con el siguiente resultado: Pontevedra-Córdoba. Valencia-Real Madrid. At. Madrid-At. Bilbao. Elche-vencedor Sabadell-Granada.

Los encuentros de ida se jugarán el día 4 de junio, y los de vuelta, el 11. Ya no hay favoritos "a priori". Pontevedra, Córdoba, Elche y Granada o Sabadell, teóricamente los más flojos, se enfrentarán entre ellos. No habrá, pues, pez grande que se coma al chico en los cuartos de final.

## EL BOLETO IDEAL

### OCHO VARIANTES Y QUINCE BOLETOS DE CATORCE ACIERTOS

Los pronosticadores le van cogiendo el tino a la Liga italiana. Así, a pesar de que el boleto de la jornada vuelve a tener ocho variantes, ha crecido el número de aciertos, y en el primer escrutinio eran 15 los de catorce, 218 los de trece y 1.215 los de doce. El dinero, pues, estará más repartido.

LIGA ITALIANA	14
1 Atalanta-Mantova	1
2 Bologna-Milán	1
3 Cagliari-Spal	1
4 Inter-Florentina	1
5 Lanerossi-V. Juventus	2
6 Lazio-Foggia I.	2
7 Lecco-Napoli	2
8 Torino-Brescia	2
9 Venezia-Roma	3
10 Alessandria-Palenza	3
11 Catanzaro-Sampdoria	3
12 Benevento-Padova	3
13 Reggina-Palermo	3
14 Verona-Módena	3

## WEMBLEY ESPERA A LA SELECCION ESPAÑOLA

Balmanya ha elegido buenos jugadores, pero pueden acusar falta de penetración

Se va a jugar en Wembley el noveno encuentro internacional entre los equipos de Inglaterra y España. Hasta ahora, España ha obtenido tres victorias y ha encajado cuatro derrotas, con un empate. La coyuntura actual parece poco propicia para nivelar el marcador global. Balmanya ha elegido bien a los nombres que van a vestir la camiseta española, pero van al partido sin un simple entrenamiento previo y es lógico que acusen falta de penetración, porque en España el fútbol es vario y distin-

to según las regiones y los equipos. El equipo inglés no es tampoco el que ganó el Mundial del año pasado. En sus filas van a faltar tres de sus mejores elementos: los hermanos Charlton y Stiles. Pero aun así es una selección potentísima, y además, Wembley pesa mucho para los equipos extranjeros.

Lo probable es que España forme con Iribar; Sanchis, Gallego, Reija; Pirri, Glaría; Ufarte, Amancio o Luis, Grosso, Adelaar y Gento.

## NOTICIA CURIOSA

### SIETE GANADORES DEL TROFEO A LA DEPORTIVIDAD... MULTADOS

Más de un aficionado se habrá quedado sorprendido al leer estos días atrás la nota del Comité de Competición de la Federación Española de Fútbol so-

bre las sanciones correspondientes a la última jornada de Copa. Porque en dicha nota figura un detalle muy curioso. El Comité de Competición ha impuesto multa a Coruña por incidentes de su público en el partido de Copa con el Real Madrid, y particularmente, multa también nada menos que a siete jugadores del cuadro deportivista, que son: Domínguez, Santos, Ribada, Lourdeda, Pellicer, Sertucha y López. En realidad sólo se ha librado el masajista. La cosa en sí no tiene mayor importancia. A muchos jugadores de muchos equipos les sucede eso y a veces más. Pero lo curioso es que el Coruña es el ganador reciente del Trofeo a la Deportividad, organizado por el Gremio de Fabricantes de Sabadell. El Coruña ha sido en la Liga el equipo que menos faltas sancionables ha cometido. Pero la Copa, ya se ve, es aparte.

# CONSULTE CON EL ZODIACO

HOROSCOPO DEL 24 AL 30 DE MAYO DE 1967

	Amor	Salud	Trabajo	Otnero
<b>ARIES</b> 21-3 20-4	H	R	N	B
<b>TAURO</b> 21-4 20-5	N	N	B	B
<b>GEMINIS</b> 21-5 20-6	R	D	R	R
<b>CANCER</b> 21-6 21-7	D	R	D	N
<b>LEO</b> 22-7 22-8	B	B	M	M
<b>VIRGO</b> 23-8 22-9	R	R	R	D
<b>LIBRA</b> 23-9 20-10	D	D	R	R
<b>ESCORPION</b> 22-10 21-11	B	B	M	M
<b>SAGITARIO</b> 22-11 21-12	D	R	D	R
<b>CAPRICORNIO</b> 22-12 20-1	R	D	B	B
<b>ACUARIO</b> 21-1 19-2	B	B	M	M
<b>PISCIS</b> 20-2 20-3	B	B	B	B

M: magnifico B: bien N: normal R: regular D: desfavorable

## LO PRIMERO, LA SALUD CONDUZCA SIN FATIGARSE

Muchas veces habrá oído (o usted mismo lo habrá experimentado) que alguien se quejaba del cansancio de un viaje realizado en automóvil. Nosotros tenemos la solución para estos casos y vamos a dársela a ustedes. Existe el mito, muy extendido en



tre los conductores de coches, que para conducir bien es necesario hacer cuerpo con el vehículo, unirse a él en todos los virajes, en baches, accidentes de la ruta, etc. El resultado de esta manera de conducir es el cansancio. El conductor se crispa. Durante todo el viaje está en continua tensión física. Esto es agotador y peligroso. En realidad, lo que hace falta es

conducir con la punta de los dedos. Mantenga usted el volante firmemente, sin duda, pero con holgura, sin violencia, sin aferrarse a él. No conduzca con las manos. Las manos deben moverse según las órdenes que dará su cerebro. El resto del cuerpo debe permanecer libre y distendido.

Lo mejor para realizar esta operación es no pegarse al volante. No estar sobre él. Ensaye a sentarse un poco alejado, en la medida que corresponda a su altura. Lo ideal, cuando se encuentra sentado ya, es que bien colocado en el asiento, al agarrar el volante los codos estén apenas doblados.

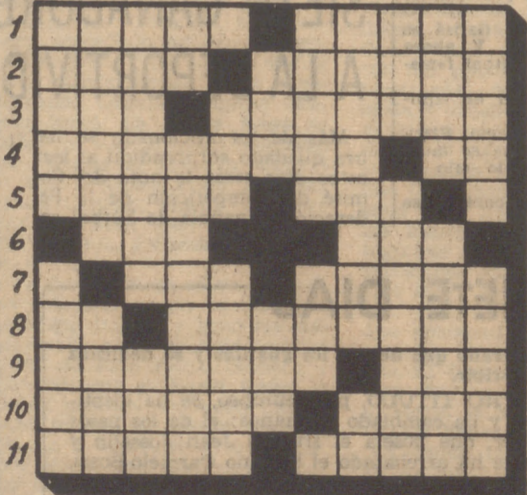
Haga la experiencia y verá cómo se siente más seguro y menos cansado.

En caso de peligro, naturalmente, usted reaccionará mejor y más rápidamente si sus músculos y sus reflejos están descansados. Si están crispados y fatigados por conducir forzado durante centenares de kilómetros, será difícil que respondan al estímulo con la velocidad imprescindible para salir con bien del peligro.

No es una invención nuestra. Es, justamente, el consejo de la Dirección de Tráfico de Francia. Consejo que ha difundido durante las últimas vacaciones de Pascua en el país vecino.

## CRUCIGRAMA

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11



**HORIZONTALES.**—1: Arácnido traqueal, microscópico. Magnetiza.—2: Mineral hojoso de brillo metálico. Piedras preciosas tornasoladas.—3: Dueño. Adquiere y retiene todas las partidas disponibles de un producto comercial para dar después la ley al mercado.—4: Toque de tambores o cornetas que ordena a las fuerzas de una guarnición que se pongan sobre las armas. Desinencia verbal.—5: Artifice que trabaja el oro. Nombre de mujer.—6: Amarra. Adverbio de lugar.—7: Constelación. Palenque.—8: Repetido, canción de cuna. Dícese de las sustancias de igual composición química, pero con propiedades diferentes.—9: Traidor. En sentido figurado, despistada.—10: Tira que como adorno se pone a ciertos vestidos. Subas la bandera.—11: Apellido de un general español que tomó parte en la guerra contra Napoleón. Se labró.

**VERTICALES.**—1: Ataque simulado. Hornillo portátil.—2: Adorno que en las armaduras antiguas se ponía en la parte superior del casco. Parte baja del tejado.—3: Planta ranunculácea venenosa.

**Epoca.**—4: Símbolo del radio. Efigios, pretextos.—5: Roture la tierra. Devastó. 6: Juego de azar. Se atreve.—7: Volcán de Guatemala. Proprietario.—8: Culebra venenosa venezolana de color negro y amarillo. Acudir.—9: Flanco. Almohada pequeña.—10: Río de la provincia de Oviedo. Aves palmípedas.—11: Planta de olor nauseabundo. Tostase.

## CUADROGRAMA

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
40										12
39	A	34	1	28	32	36	C	9		13
38	B	17	25	Z	20	8	30	15		14
37	C	29	4	18	C	40	31	11		15
36	D	26	21	39	35	22	G	3		16
35	E	19	U	2	12	16	R	33		17
34	F	37	14	7	27	23	A	10		18
33	G	5	38	N	24	I	13	6		19
32										20
31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21

**MODO DE RESOLVERLO.**—Determinense las palabras del cuadro central, de acuerdo con las definiciones. Las letras que figuran ya en dicho cuadro forman parte de las palabras. Cuando estén determinadas todas las palabras, trasladen sus letras, según la numeración—excepto las que ya constan en el cuadro, que no tienen número—a las casillas exteriores. Una vez colocadas debidamente todas las letras, léanse siguiendo el orden numérico y aparecerá un refrán.

**DEFINICIONES.**—A: Piel pequeña adobada.—B: Fam., se traslucen.—C: Polea.—D: Miserable, tacaña.—E: En sentido figurado, tramposo, estafador.—F: Ciudad de Bélgica, en la provincia de Amberes.—G: Bendecido.

## JEROGLIFICO



¿Hay alguien en casa?

## DAMERAMA

1	K	2	A	3	E	4	M	5	C	6	C	7	A	8	B	9	L	10	B	11	H	12	G					
	13	G	14	C	15	C		16	D	17	J	18	G	19	F	20	N	21	C	22	N	23	E	24	M			
25	M	26	B		27	D	28	K	29	D	30	A	31	L		32	B	33	E		34	D	35	C				
36	B	37	A	38	F	39	E		40	M	41	B	42	N	43	A	44	A	45	L		46	H	47	H	48	L	
49	N	50	B		51	B	52	M	53	E		54	N	55	E	56	A	57	F		58	H	59	J	60	K		
	61	E	62	L	63	G	64	L		65	A	66	G	67	E	68	I	69	C	70	E	71	I	72	J	73	E	
74	C		75	D	76	F	77	G	78	M	79	I		80	A	81	N		82	K	83	D	84	J	85	F		
86	H	87	C	88	H		89	I		90	A	91	K	92	A		93	G	94	L	95	H	96	I	97	B		
98	C	99	N	100	G	101	J	102	N	103	H	104	D		105	D	106	J	107	E	108	J	109	H	110	A	111	K

- A. Causa disgusto ..... 80 43 92 37 30 44 2 56 110 65 90 7
- B. Resentimiento, escozor ..... 97 32 8 51 41 26 36 10 50
- C. Hecho de cruzar las piernas detrás de otro para derribarlo ..... 74 6 14 21 98 5 35 87 69 15
- D. Visión quimérica ..... 105 75 29 27 83 104 34 16
- E. Se alimenta de vegetales ..... 3 73 61 53 107 23 55 67 70 33 39
- F. Previsión de viveres ..... 57 38 19 76 85
- G. De balde o de gracia ..... 93 66 63 18 13 100 77 12
- H. Aplastar o machacar ..... 86 103 11 47 58 46 88 109
- I. Van hacia fuera ..... 79 89 68 96 71
- J. Pingüe y pegajoso ..... 106 17 72 108 59 84 101
- K. Proyectos ..... 82 1 91 60 28 111
- L. Saber ..... 9 31 64 45 48 94 62
- M. Lámpara de aceite con tubo de cristal ..... 24 52 4 95 90 25 78
- N. Derecho de heredar ..... 22 49 20 81 102 99 42 54

## LAS SOLUCIONES, AQUI

**DAMERAMA**  
1: Mica. 2: Mica. 3: Mica. 4: Mica. 5: Mica. 6: Mica. 7: Mica. 8: Mica. 9: Mica. 10: Mica. 11: Mica.

**CRUCIGRAMA**  
1: Mica. 2: Mica. 3: Mica. 4: Mica. 5: Mica. 6: Mica. 7: Mica. 8: Mica. 9: Mica. 10: Mica. 11: Mica.

## SU CARACTER A TRAVES DE LA ESCRITURA

Consultorio grafológico del profesor ARIES

**EL GRIEGO.**—Muy impresionable y sentimental, gran afectividad y tendencia al pesimismo. Se le caer en profundas crisis de tipo depresivo, de las que se recobra con muchos esfuerzos y dificultades.

**PERLA DEL MEDITERRANEO IV.**—Altiabos de carácter, cambios bruscos de temperamentos y poca claridad de ideas. Falta total de seguridad en su propia persona.

**MEQUI.**—Orden, minuciosidad, amor al detalle y buen sentido común. Capacidad de trabajo, rectitud y sentido del deber.

**PECOSILLA DE SANTIAGO.**—Quisiera mostrarse enigmática ante los demás y actuar con reserva y cautela en todo, pero... a la hora de la verdad empieza a hablar, a proceder con pasión y franqueza y se desahoga siempre.

**VIOLETA.**—Perfecta educación, agradable trato social, corrección, don de gentes y gustos de tipo aristocrático. Formación cultural, inteligencia viva y despierta y rapidez de pensamiento y de acción.

**INDECISA.**—Carencia absoluta de la más mínima confianza o seguridad en su propia persona. Altiabos de carácter y poca claridad de ideas, con mucho confusionalismo en todo.

**LUI.**—Carácter muy poco formado. Ingenuidad, deseo de independencia y buen humor.

**DESORIENTADA.**—Suspira por alcanzar una total independencia. Mucha reflexión en todo, gran intuición y bastante seguridad en sí misma.

**OBSESION.**—Afectividad clara, mucha pasión y enorme sensibilidad. Es persona que se deprime con facilidad por su tendencia al pesimismo.

**ENRIQUE.**—Nerviosismo, mucha impaciencia y poca seguridad en su propia persona. Tendencia al pesimismo, con frecuentes crisis de tipo depresivo.

**OLIMPIA.**—Egocentrismo bastante acusado, con enorme contención de los sentimientos afectivos de tipo natural por exceso de un cerebralismo mal entendido y peor aplicado.

**VINCAFORMAR.**—Apasionamiento, sensibilidad acusada, genio vivo, mucha impaciencia y ramalazos de irritabilidad y fácil. Rapidez de pensamiento y de acción.

**UNO ENTRE MIL.**—Excelente formación moral y cultural. Ingenio, originalidad, inteligencia viva y seguridad en su propia persona.

**CUPON**  
para solicitar el estudio de su escritura y personalidad.



# ESPAÑOLES EN EUROPA



## APLICACION



Ahi los tienen ustedes, amigos, tan contentas y tan contentos de que la familia pueda contemplarlos merced a esta página europea de nuestro semanario. Ahi los tienen ustedes a esas españolas y a esos españoles trabajadores en Suiza, que dedican sus horas de sueto a perfeccionarse no sólo en el o los idiomas con que deben entenderse diariamente con los nativos, sino a aumentar su caudal de conocimientos en otras materias escolares que han de prestarles a la hora del regreso a la Patria sus indudables buenos servicios. Aplicación se llama la figura. Y por eso traemos aquí a esos compatriotas nuestros que, después de trabajado res, se han hecho estudiantes

## MADRINAS DE PAZ ECOS

Q. MARTIN (23 años), F. CAMPOS (24 años), G. ALONSO (27 años) y R. DOMENECH (29 años), residentes todos ellos en 407. RHEYDT (Alemania), los tres primeros en Wiedemann Str. 38 y el cuarto en el número 34 de la misma calle, se interesan por intercambio postal con muchachas que no sean excesivamente pezones para escribir y tengan edad apropiada a la de los solicitantes.

MATIAS DOMINGUEZ, que habita en 6461. BISCHOFSEIM (Alemania), Spessart Str. 30, Kreis Hanau, solicita correspondencia con muchachas de dieciocho a veintiocho años, siendo su edad la de cuarenta y cinco y su estatura 1,65.

FERNANDO CEQUEIRO GOTAN, domiciliado en 468. Wanne-Eickel (Alemania), Landwihrt Str. 11, pide correspondencia con españolas, preferentemente de las provincias gallegas y de dieciocho a veintisiete años de edad. El solicitante, en buena posición económica, desea que sus corresponsales estén en igual posición o sean maestras nacionales.

ALEJANDRO REGAYO, residente en Paris 23, Rue Berthe 42, se interesa por intercambio postal con filatelistas de ambos sexos y edad apropiada a la suya, que es de veintidós años.

LUIS CANEDA PUGA, domiciliado en 75. Karlsruhe (Alemania), Ruppurrer Str. 100, se interesa por intercambio postal con chicas compatriotas comprendidas entre los veinte a veintiocho años de edad.

JULIAN SANSEGUNDO, en la misma ciudad y dirección que su antecesor en esta sección, desea igualmente cartearse con charvatas españolas, de quince a veinte años de edad, que sean formaltas. Acepta la correspondencia igualmente en francés, alemán o castellano.

Noticia para los vecinos de La Puebla de Cazalla (Sevilla): en Ludwigsburg (Alemania) les ha nacido un nuevo vecino, primer fruto del matrimonio compuesto por Emilio Recto Ramos y Rosario Guerrero Vargas.

Los galleguños (Vigo) Ramón Fernández y Rosario Jorge Alvarez, matrimonio español residente en Rotterdam, acaban de aumentar la colonia española de dicha ciudad trayendo al mundo a Ramoncito, segundo hijo de su matrimonio.

En Villeret (Suiza) se acaba de celebrar un enlace matrimonial entre nuestro compatriota Eduardo Jesús de Praga Ferrero y la señorita helvética Anne-Marie Denise Cattin.

## GUAPA



La guapa que hoy se asoma a estas páginas para saludar desde ellas a sus familiares y amigos es navarrica y de la mismísima Pamplona. La guapa en cuestión tiene dieciocho primaveras y se llama Julita Grande Peña. Reside en la ciudad alemana de Wiesenthorn. Y la colonia española ubicada en aquella ciudad de la República Federal ha decidido que es la mo-pas más maja de cuantas guapas chicas hay en la colonia. Esta es la razón de que la hayan elegido su representante para el certamen que pronto se celebrará en Bonn entre todas las guapas españolas que en Alemania residen

## ESPAÑOLES EN EUROPA

Una audición de REM-CAR todas las semanas LA VIDA Y MILAGROS DE NUESTROS COMPATRIOTAS EN LOS PARALELOS EUROPEOS

Un programa radiofónico en colaboración con

### 7 FECHAS

Para todo lo relacionado con este programa radiofónico escriba a 7 FECHAS, Edición europea 5 KOLN. — HOCHHAUS, HANSARING, 97 REPUBLICA FEDERAL DE ALEMANIA

## TROFEOS



En Viernheim existe un club hispano que se denomina TSV Español. Dice el refrán que donde no hay harina todo es mohina. Sin embargo, en el club, que preside nuestro compatriota Manuel Aguirre—izquierda de la foto—, no hay mohina de ninguna especie, pese a la falta de medios económicos. Así (¿ven ustedes esos trofeos?), se busca quien los conceda a plazos, y a otra cosa, mariposa. El caso es que el club pueda mantener sus actividades. ¡Bien por el presidente, caramba!

## SALUDAN A LA FAMILIA...

Los trabajadores españoles residentes en los países de Suiza, Holanda, Bélgica, Luxemburgo y República Federal de Alemania envían sus cordiales saludos a los familiares o amigos que en España quizá puedan leerlos en esta sección. Los nombres entre paréntesis corresponden a las localidades de residencia de los que envían el citado mensaje familiar.

Felicísimo Pellitero (Reverolle), a sus familiares en Fontecha (León); José Martínez Nieto (Porz), a toda su familia en Cartagena (Murcia); Roberto Alvarez (Samstagen), a Pilar Folgueras en Gijón (Oviedo); Mercedes Atmetilla (Krefeld), a sus hijos Juan Carlos y Elena en Blanes (Gerona); José Celdrán Pagán (Bochum), a María Castillo Barranco en Tarrasa (Barcelona); C. B. Castro (Köln), a sus hijas en Calahorra (Logroño); Roberto González Martínez (Boulogne), a sus familiares en Vigo (Pontevedra); Juan Giménez Domínguez (Dortmund), a toda su familia en Barcelona; José Rodríguez Quiroga (Bad Godesberg), a sus familiares en Pantón (Lugo); Julián Rocillo Vega (Hellenford), a María Pilar Nigra en Castro Urdiales (Santander); Arturo Gil Sagarra (Berlin), a su madre en Barcelona; María del Carmen Pintos (Wielenbach), a Josefa López en Carballino (Orense); Isabel Jiménez (Seligenstadt), a sus familiares en Sevilla; Gustavo Rodríguez Alvarez (Bad Luttrinhhausen), a Manuel Benito López en Salamanca; Alfredo Martín (Köln), a su madre y hermanos en Madrid; Miguel Pérez García (Villingen), a toda su familia en Paterna (Valencia); Juan Moreno Romera (K-Hilweide), a su familia en Sevilla; Javier Caballero (Köln), a sus padres y hermanos en Don Benito (Badajoz); Agustín Morón Lasa (Berenbostel), a Dolores Sánchez en Granada; Julia Martín (Herborn), a sus familiares en Roa de Duero (Burgos); Francisco Vidal (Esslingen), a Miguel Angel Pérez en Guadix (Granada); Ricardo Villarreal (Köln), a toda su familia en Rentería (San Sebastián); Ma-

ría Jesús de Juan (Attendorf), a Juan Solla Pastoriza en Valencia; José Hinojosa García (Wetzlar), a toda su familia en Valencia; Francisco Alcalde García (Munich), a su hermana Pilar en Algeciras; Ana María Ferrero (Wundsdorf), a Ana María Domínguez en Parada del Sil (Orense); Jesús Zambrano (K-Flittard), a Carmen Salas en Sevilla; Tomás Olmo (Ober Roden), a su familia en Madrid; Alfonso Rey Crespo (Krankenwinkel), a María Luz Martínez en Vera (Navarra); Margarita Rodríguez (Köln), a sus padres y hermana en Madrid; Pepita Bas Tortosa (Goslar), a su hermana Loli en Mogente (Valencia); Antonio Laguna Díaz (Alsdorf), a todos sus familiares en Puente Genil (Córdoba); Emilio Carvallo Trinidad (Hannover), a Micaela Cerrano Sousa en Olivenza (Badajoz); Justo Manzano Pintor (Magstadt), a Antonia Pardo González, en Zapillo (Almería); Salvador Bru Martí, a su familia en Alberique (Valencia); Fidel Alvarez Giménez (Wuppertal-Barmen), a Daniel Bajo García en León; Justo Marqués (Nauenheim), a María Luz Gillete en Cáceres; Pilar Sánchez (Dortmund), a Domingo Bravo en Salamanca; Manuel Aznar (Dortmund), a todos sus familiares en Arenas de San Pedro (Ávila); Pilar Vallejo (Lyon), a María del Carmen Taravillo en Madrid; Manuel Sánchez (Kassel), a Pilar Bonilla Sotelo en Dos Hermanas (Sevilla); Tomás Rellón Martín (Köln), a Félix Santos Limia en Zamora; Antonio Félix (Aldorf), a toda su familia en Puer-tollano (Ciudad Real); Milagros Gutiérrez (Wunstdorf), a José Antonio Torrejón en San Fernando (Cádiz); Diego Martínez Jiménez (Nürnberg), a su familia en Cúador (Almería); María Rosa Hernández (Vaduz), a Paquito Ramón Suárez en Las Palmas de Gran Canaria; José Manuel Fernández (Walsrode), a sus familiares en Valencia; Celestino Ojeda (Düsseldorf), a María Gloria Martínez en Getafe (Madrid); José Cuenca Berrocal (Rheinhausen), a toda su familia en San Cugat del Valles (Barcelona); Antonio Campos Pablos (Venray), a Josefina Castedo Cano en Madrid; Pascual Broullón (Basilea), a su hermana Lolita en Marín (Pontevedra) y Laureano González (Hannover), a toda su familia en Zafra (Badajoz).

## Contestamos a...

(Se pone en conocimiento de los habituales a esta sección que, salvo en excepcionales casos de profesiones liberales, para las que se precisa el contrato con la Empresa y el visado del Consulado alemán correspondiente, la emigración a Alemania se realiza SOLAMENTE a través del Instituto Español de Emigración (paseo del Pintor Rosales, 40-42), en Madrid; su Delegación en Barcelona (Fontanella, 20) o llegando a éstas desde localidades menos importantes a través de las Delegaciones Provinciales de Trabajo y delegaciones Provinciales de Sindicatos en sus Servicios de Encuadramiento y Colocación.

FEDERICO ORTUÑO, en CARTAGENA.—Esperamos llegar a tiempo con esta información para sacarle de su error y evitarle problemas a su regreso a la República Federal. Según la legislación alemana, disfrutan de quince días de vacaciones aquellos que no han cumplido los treinta y cinco años, y de dieciocho días, los que ya tienen de dicha edad en adelante. Se computan sólo los días laborables, efectivamente, pero los sábados (aunque se guarde fiesta en los más de los talleres) son considerados igualmente como días laborables, ya que dicha fiesta se obtiene mediante el adelanto del trabajo correspondiente a las horas del sábado en los días de la semana que los preceden.

EMILIO TORREGROSA, en CASTELLON DE LA PLANA.—Efectivamente, usted ha leído bien, es decir, que se ha firmado recientemente el proyecto de convenio administrativo hispano-alemán de Seguro de Desempleo. No obstante y en tanto no se ponga en vigor el Convenio en sí, no es posible cobrar dicho correspondiente subsidio de paro si no se reside en la localidad donde está ubicada la empresa a la que pertenece el interesado en el momento de producirse el paro.

MARIA GUIJARRO, en PALENCIA.—Informe usted a su esposo de que las autoridades tienen toda la razón. Antes era posible que usted se reintegrara a España y que al perder la residencia pudiera importar sin necesidad de abonar aranceles aduaneros su ajuar doméstico puesto a su nombre, y que posteriormente su esposo pudiera a la vez importar su propio ajuar doméstico. Ocurrir ahora que los Consulados han recibido (en el pasado enero) una circular del Ministerio de Asuntos Exteriores en la que se especifica claramente que cuando la mujer pierda la residencia e importe el ajuar doméstico, la declaración por triplicado de los enseres tiene que ser firmada igualmente por el esposo, y que éste posteriormente (por ello se toma nota en la casilla correspondiente en el Registro Consular de Residentes) no puede importar otro ajuar doméstico. El Consulado de España en dicha ciudad suiza ha obrado, pues, correctamente. Su esposo puede optar ahora por importar los enseres que sea, siempre que estén liberalizados, abonando los aranceles a que hubiere lugar.

FEDERICO GALARRAGA, en EIBAR.—Debe dirigirse usted a la Delegación Provincial del Instituto Nacional de Previsión solicitando el formulario S-9, que una vez diligenciado debidamente por usted deberá entregar en dicho organismo, acompañándolo de los documentos acreditativos de las cotizaciones hechas con destino al Seguro de Pensiones, tanto durante su primera como última época de trabajador en España, como en el espacio de tiempo que prestó sus servicios en Alemania.

SEBASTIAN TEJEDOR, en GRANOLLERS.—Rogamos a usted que se atenga a las líneas con que encabezamos esta sección. Lamentamos muchísimo no poder hacer nada en su caso, pero nosotros solamente somos un órgano de información. Paciencia, amigo.

ANA MARIA GALEGO, en BURGOS.—En Berna, la dirección solicitada es Blumenstein Strasse 2, en Bonn la de Schloss Str. 4, y en Londres, el 69 de Eaton Place. En los tres casos debe dirigirse al agregado laboral de la Embajada de España en dichas capitales.

## R. B. BALOMPIE (Siegen)



En esta oportunidad son los muchachos del R. B. Balompie de Siegen—que entrena José García Ochando, el primero de la foto, por la izquierda—los que acuden a asomarse a esta página para saludar cordialmente a sus familiares lectores de nuestro semanario. Ahi están ellos: Marcial Agüera, Agustín Santiago, José Luis Sánchez, Juan Cruz, José Morcillo, Francisco Casas, Vicente García, Eladio Morón, Alejandro Cordero y demás coequipiers, todos vestiditos de blanco, luciendo el uniforme de su por estos lares popular equipo

## humor EMIGRANTE



—Yo me adapté muy fácilmente a la vida alemana, pues en España ya estaba acostumbrado a fregar los platos.

# UN HEROE LLAMADO ZANARDO



## CABALLERO LAUREADO POR SU ACCION EN OLIETE DURANTE LA CRUZADA ESPAÑOLA

- UN MORTERO LE SEGO LA MANO DERECHA CUANDO LANZABA GRANADAS DESDE SU TANQUE. DESANGRADO, CONDUJO EL CARRO OCHO KILOMETROS HASTA LA RETAGUARDIA
- FRANCO LE DIJO AL RECIBIRLE: "ESTOY MUY CONTENTO DE SALUDAR A UN VALIENTE LEGIONARIO ITALIANO"



El Jefe del Estado español recibió a Renato Zanardo en el palacio de El Pardo. Al estrechar la mano del caballero laureado, le dijo: «Estoy muy contento de recibir a un valiente y heroico legionario italiano.»

**«ES MUY DIFÍCIL GANAR LA LAUREADA —AFIRMA ZANARDO—, PERO LO ES MUCHO MÁS LLEVARLA CON DIGNIDAD»**

España, 1938. España en guerra por los cuatro costados. En el sector de Oliete, en Teruel, un heroico italiano, Renato Zanardo, lleva a cabo una gesta inenarrable, merecedora de la Laureada. ¿Por qué? Porque el cabo Renato Zanardo, no obstante haber perdido la mano derecha, dando prueba de su gran valor, dirigió su carro de combate en ayuda de un carro amigo averiado y rodeado de enemigos, y después de logrado su objetivo, lo condujo él mismo hasta retaguardia, dejándolo en zona segura. Por eso le fue concedida la Laureada de San Fernando en el «Boletín Oficial del Estado» del 19 de marzo de 1939. También en tierras españolas ganó otras altas condecoraciones: la medalla militar individual española y las italianas medalla de oro al Valor Militar y dos cruces de guerra al Valor Militar, además de la medalla del Sufrimiento.

### REGRESO A UNA ESPAÑA EN PAZ

España, 1967. España en paz por los cuatro costados. En el hall del hotel, el caballero laureado, mutilado de guerra por la Patria, Renato Zanardo fuma un pitillo, esperando a los periodistas. Zanardo, cincuenta y dos años de edad, bajo y atleta, tiene una sonrisa franca y abierta que invita al diálogo. —El martes, el Caudillo le recibió en audiencia en El Pardo, Renato. Los telespectadores españoles les vimos sonreír ampliamente. ¿Qué le dijo el Caudillo? —El General Franco habló muy poco. Me dijo que estaba muy contento de recibir a un valiente y heroico legionario italiano. —¿Y usted a él? —Que había pasado estos últimos treinta años de mi vida pensando en el momento de volver a ver cara a cara a Franco. Le traje el saludo de todos los legionarios italianos que combatieron en España durante la guerra. Le dije que estaba transido por la emoción de esta jornada tan maravillosa.

—¿Qué impresión sacó usted del Caudillo? —Lo que es el Caudillo lo saben ustedes mejor que yo. Renato Zanardo llegó a España en 1937 formando parte del Cuerpo de Tropas Voluntarias. Cabo de la Agrupación de Tanques, tomó parte en diversos frentes de la contienda española. En Guadalajara y Santander dejó constancia de su valor, ganando las dos cruces de guerra al Valor Militar.

—¿Por qué vino a combatir a España, Zanardo? —Para luchar contra las fuerzas del mal. Nada más.

—Ya es bastante. —Simplemente, cumplí con mi deber.

UNA SANGRE QUE NO FUE INÚTIL

El caballero Renato Zanardo ha vuelto a las ciudades y campos de España, donde dejó gran parte de su juventud y encontró una huella indeleble de su paso por España, perdiendo su mano derecha. En Italia declaró a una periodista: «Espero que la sangre derramada en común por españoles e italianos no haya sido inútil.» En la penumbra del hotel, ante una taza de café, con los ojos de su esposa mirando desde lejos al héroe, preguntamos a Renato sobre su experiencia de la guerra, después de haber visto de nuevo a España.

—Después de la guerra no hubo nada más. Ahora he descubierto paz, progreso y tranquilidad por todas partes. La acción de Zanardo ha sido, con el paso del tiempo y la ayuda de la imaginación popular y periodística, aureolada por los ribetes de la leyenda. Le pedimos al actual alférez Zanardo su versión de los hechos: —Estábamos en Oliete. No nos



Renato Zanardo, caballero laureado italiano, con su esposa. Al volver a España, después de veintiocho años de ausencia, ha dicho: «Entonces dejé unas casas llenas de miseria y de polvo; ahora encuentro unas casas alegres y llenas de flores.»

habíamos quedado sin municiones, como se ha escrito por ahí. Lo que ocurría es que no podíamos usar el armamento, porque se había recalentado excesivamente. Abrí la escotilla del carro de combate y me puse a lanzar bombas de mano. Al cerrarla y meterme dentro, un mortero me segó la mano derecha. Entonces conduje el carro ocho kilómetros hacia atrás, para no caer en poder del enemigo. Aceleré todo lo que pude para no desvanecerme, ya que había perdido casi toda la sangre. Me curó urgentemente la Cruz Roja y me trasladaron al hospital. Marché a Italia y volví después, para incorporarme de nuevo.

—Usted ha conocido la España de 1936 y la actual, digame su impresión comparativa de ambas. —Deje una España con las casas llenas de miseria y polvo; la he encontrado llena de flores. —Ya ha salido el carácter italiano. —Ha hablado el corazón. Muchas gracias. Renato Zanardo, por su corazón. Llegó el capitán de Estado Mayor don Emilio Mangano, para acompañarnos en su visita a Teruel. Después, Málaga, Zaragoza y Oliete, tierras que conoce abundantemente. Ahora, las desoladas de nuevo, porque la península ibérica ha cambiado mucho. ¡Feliz estancia con nosotros, caballero laureado!

vo al frente de Aragón y Cataluña. Eso es todo.

### RECORDAR Y VIVIR

Eso es todo. Renato nos dice que es bonito recordar, pero que es más hermoso vivir. Terminada la contienda, marchó a Italia. Se casó, en 1949, con María Cristina Solimando. No tiene hijos. María Cristina está presente de la entrevista. El motivo es de su esposo. En la actualidad, es representante de comercio. Viaja gratis por los trenes italianos, por ser medalla de oro al Valor Militar. Es un admirador del «Bisonte» español. Nos dice: «El año pasado valía diez pesetas; este año vale ya once».

Renato saborea el café negro de su taza. Recuerdo el «agua chirilis» que bebía entonces en España. La imposición de la Laureada se fue retrasando. Él mismo conoce la causa. El día 15 de mayo le fue impuesta por el capitán general de Zaragoza, en emocionante ceremonia. Nos dice: «Es muy difícil ganarla, pero lo es mucho más llevarla».

—Usted ha conocido la España de 1936 y la actual, digame su impresión comparativa de ambas.

—Deje una España con las casas llenas de miseria y polvo; la he encontrado llena de flores.

—Ya ha salido el carácter italiano.

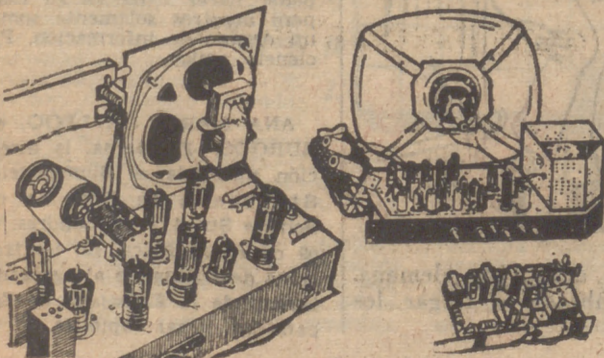
—Ha hablado el corazón. Muchas gracias. Renato Zanardo, por su corazón. Llegó el capitán de Estado Mayor don Emilio Mangano, para acompañarnos en su visita a Teruel. Después, Málaga, Zaragoza y Oliete, tierras que conoce abundantemente. Ahora, las desoladas de nuevo, porque la península ibérica ha cambiado mucho. ¡Feliz estancia con nosotros, caballero laureado!

## LA CLAVE DE SU PORVENIR

está estudiando en sus horas libres **ELECTRONICA** en su domicilio

## ESCUELA RADIO MAYMO

tiene creados **CINCO** excepcionales Cursos que harán de Ud. un perfecto **TECNICO EN ELECTRONICA**



- CURSO DE RADIO
- CURSO DE TRANSISTORES
- CURSO DE FM
- CURSO TEORICO DE UHF
- CURSO DE TELEVISION

**llene y envíe hoy mismo este cupón**

Sr. D. Fernando Maymó  
Director de ESCUELA RADIO MAYMO

Ruego me envíe GRATIS y sin compromiso información de:

CURSO DE RADIO  CURSO DE TRANSISTORES

CURSO DE FM  CURSO TEORICO DE UHF

CURSO DE TELEVISION (haga una cruz al que interese)

Nombre \_\_\_\_\_

Apellidos \_\_\_\_\_

Domicilio \_\_\_\_\_ N° \_\_\_\_\_

Población \_\_\_\_\_

Provincia \_\_\_\_\_

BARCELONA (1) Pelayo, 3 MADRID (14) Pta. del Sol, 2 VALENCIA (2) Sangre, 9